15 DIC. 1934 MADRID

AÑO XII

ATRASADO 15 CENTIMOS

La Voz de Navarra

NUM. 8 605

FRANQUEO CONCERTADO

PAMPLONA, JUEVES 13 DE DICIEMBRE DE 1934.--Apartado 29.

DIARIO INDEPENDIENTE

TELEFONO 1797.--Oficinas y Talleres: ZAPATERIA 50 y NUE...

...teca Municipal ...la de la Villa

De actualidad

—x—

El Estatuto catalán

Ha quedado por fin resuelto, virtualmente el problema de Cataluña. La actitud enérgica del señor Lerroux y la comprensiva del señor Gil Robles, han evitado que se agudizara en forma que dentro de algún tiempo no pudiera tener solución, o no tuviera más que una: la de una separación definitiva y violenta.

Es verdad (y el no reconocerlo supondría negar la realidad), que el proceder de la Generalitat y de su Presidente han dado magnífica ocasión a los adversarios de toda clase de autonomías, para arremeter contra el Estatuto, pero también es verdad (y el no reconocerla equivaldría a negar otra realidad), que el pueblo catalán no se solidarizó con la Generalitat, abandonándola en la trayectoria emprendida.

Este es el hecho imponente, innegable e indestructible a la vez, q. ha servido de firme punto de apoyo al señor Lerroux para mantener su tésis.

Cataluña no aprobó, sino que desautorizó a la Generalitat, y como el Estatuto no se le concedió a ésta sino a Cataluña, de ahí que en buenos principios de política no quepa privarla de los derechos que pidió y se le reconocieron.

No faltarán seguramente, quienes opongan con el señor Maura, que habiendo faltado a su deber y habiéndose sublevado contra el Estado y las leyes, los representantes legales del pueblo catalán, el Estado no puede menos de privar a éste de facultades de las que no ha sabido hacer buen uso, o mejor dicho, de los que ha abusado, para alzarse contra el mismo Estado; pero si cupiera admitir tal criterio nos encontraríamos con que a cada paso nos tendríamos que ver obligados a sublevarnos contra el Estado, y a derribarlo por tierra, pues que... ¡son tantas las veces que los gobiernos que lo representan abusan de su poder y cometen atropellos...!

Sin embargo, a nadie se le ocurre y menos a los fanáticos del centralismo, adoptar tal actitud, sino la sencilla, natural y lógica, de derribar al Gobierno que ha abusado de su autoridad y ha faltado a sus deberes, y susttiuirlo por otro.

¿Por qué seguir pues, otro criterio ni otra norma en Cataluña? Máxime cuando el Parlamento catalán, pieza la más esencial del Estatuto, no había seguido a la Generalitat, y cuando consta positivamente, que una minoría como la de la Lliga, (que en el Parlamento español cuenta con más diputados que la Ezquerra) no sólo no aprobaba, sino que condenaba, aun en hipótesis, la conducta de la Generalitat.

Se ha demostrado en cuantas formas es posible la demostración, que España es un país en el que no cabe el uniformismo estatal, porque está en pugna no ya con su contextura física, sino con su psicología moral. Las características de los pueblos que constituyen el Estado español son tan distintas y acusan unas diferencias tan hondas y pronunciadas, que es vano empeño pretender desentenderse de ellas y medirlos por el mismo rasero.

Esforzarse, emperrarse mejor dicho, en someterlos a un mismo molde político, equivaldría a pretender construir una catedral, y una ermita, un parlamento, y una casa de vecindad, conforme a un mismo plano o proyecto arquitectónico.

Pues si ésto es cierto, y ésto se sabe además por todos, porque nadie puede estar tan ciego que pueda dejar de verlo, ¿a qué ese empeño tenaz y ciego, en uniformarlo todo y en centralizarlo todo cada vez más, y cada vez con lazos más estrechos y rígidos?

Afortunadamente, se ha salvado por esta vez y creemos que definitivamente, el Estatuto catalán.

Durará más o menos tiempo, (siempre será relativamente breve) el régimen de interinidad, y de nueva adaptación, pero las cosas volverán a su cauce normal. El cerrarlo equivaldría a que las aguas desbordaran el dique, y rompieran como un turbión incontenible, arrasando ya todo lo que se les pusiera enfrente.

El señor Lerroux que al fin y al cabo mira las cosas desde el lado del Poder, es decir del de la responsabilidad, (que no es lo mismo que mirarlas desde los bancos de la oposición), ha obrado en estos momentos con previsión y tacto, que es de justicia reconocer.

La contribución a la renta

La actitud enérgica y decidida de las Gestoras de Alava, Guipúzcoa y Vizcaya, ha dado sus resultados.

El Ministro ha tenido que recular ante ella y ceder. Claro, ¿qué remedio le quedaba? Si las mismas Gestoras que el Gobierno había escogido preferían abandonar las Diputaciones antes que cobrar la contribución a la renta, ¿quiénes hubieran sido capaces de sustitbuirlas?

Y no se diga que lo que se ha hecho es diferir la solución del problema, hasta que se constituyan las Diputaciones, puesto que si las Gestoras han preferido dimitir antes que consentir en una contribución no concertada, no va a esperar el Ministro que aquellas sean menos exigentes o más acomodaticias.

Y en Navarra ¿qué? También ha desistido de cobrarla el Ministro hasta que se constituya la Diputación? Suponemos que sí; pero no lo sabemos.

Pero lo que sí sabemos es que así como el problema puede darse por completamente resuelto en Alava, Vizcaya y Guipúzcoa, en Navarra queda tan en el aire o peor que estaba hace un mes.

¡Y que bien nos vendría ahora que las Diputaciones de Alava, Vizcaya y Guipúzcoa hicieran causa común con la de Navarra!

Pero sucederá que ellas resolverán su problema (porque es además más fácil de resolverlo que el nuestro), y que nosotros nos quedaremos solos en la estacada.

Y así es como nos ha ido y nos va luciendo el pelo...

✝

EL SEÑOR

Don Miguel Angel Martínez y Lope García

Hermano de la Pasión del Señor y concejal del Excmo. Ayuntamiento de Pampiona

falleció bajo el manto de la Virgen del Pilar el día 12 del corriente, a los 41 años de edad

después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Su afligida esposa, doña María Manuela de Gaztelu y Jácome; su hijo, Alfonso Carlos; hermanos, don Gabino y don Victor; padres políticos, don José Maíra de Gaztelu y doña Dolores Jácome; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás parientes e interesados,

SUPLICAN a sus amigos y conocidos encomienden a Dios en sus oraciones el alma del finado y asistan a los funerales que en sufragio de la misma se celebrarán HOY, jueves, día 13, a las ONCE de la mañana, en la iglesia parroquial de San Agustín, por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

Pamplona, 13 de Diciembre de 1934

DOMICILIO: AVENIDA DE CARLOS III, 2 — NO SE REPARTEN ESQUELAS

La conducción del cadáver al cementerio se verificará a continuación de los funerales.

Todas las misas que se celebren en dicho día en la Santa Iglesia Catedral, cinco parroquias e iglesias y conventos de la ciudad y estramuros, podrán ser aplicadas en sufragio del alma del finado

Varios señores Prelados han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Estampilla

No sé cual será la temperatura psicológica del autor novel que va a estrenar una pieza teatral, pero me figuro que, en los días próximos al acontecimiento, redoblará ante sus amistades con exaltada vehemencia las muestras de cariño, aumentará sus afectos ante los conocidos, y hasta saludará a los desconocidos, en plena calle, con gesto de franca y campechana cortesía. Algo de lo que suele ocurrirnos a los periodistas un tantico vanidosos, cuando nuestro número ha parido un artículo brillante, o cuando se suscita una cuestión que reune condiciones de oportunidad. Por esto me eché ayer, de par de mañana, a la calle, en espera de que el primer amigo que topara con mi engreída persona se deshiciera en justos elogios y encomiásticos comentarios por el acierto logrado al sacar a la calle el tema de nuestra abandonada biblioteca. Y, efectivamente, a medida de mis deseos, topé con varios que aludieron al susomentado tema, cosa que me halagaba en principio porque esperaba el incienso de merecidas loanzas. Pero, otras tantas veces, dejáronme el espíritu helado, corrido el ánimo, y todo suspenso y confuso, porque todos ellos sentenciaron el fracaso de mis laudables propósitos y de mi esfuerzo, digno de tan noble causa. Y, por un estilo, coincidieron y abundaron en el criterio de que los gestores de nuestra Excelentísima Diputación Foral no habrían de preocuparse de cosa de tan poca monta para fines políticos o de otra naturaleza que pudiera convenirles: "Escribes un artículo —exclamaban— y para mañana nadie se acuerda, y la biblioteca, como hasta ahora, seguirá recluída en el Hospital sirviendo de pasto a la polilla y de motivo de indignación y desconsuelo a los autores de tanta prosa y de tanto verso desde Platón y Homero hasta Manolo Iribarren". Y yo me pregunté cuando el último de los interpelantes dió la puntilla a mi engrimiento infundado, Pues, entonces, ¿para qué servirán los periódicos y los periodistas? Ganas dan de arrojar la pluma con indignación olímpica y noble y dedicarse, con nobleza también, a la cría y mejoramiento de la familia porcina. Pude reflexionar y dominar mi vehemencia, e hice el propósito de no declararme vencido todavía, alentado por la consideración de que los diligentes gestores son personas susceptibles de sentir las mismas emociones e inquietudes, idénticos propósitos e intenciones, análogas aspiraciones y tendencias, iguales desvelos y trabajos y, por no ser ni más ni menos que nosotros, parecidas flaquezas y desalientos. Por este estimulante no hemos querido indignarnos y trasladar al papel y contra ellos dicterios más denigrantes que habría de merecer tal desatención. "Nemo presumitur malus nisi probertu", nos digimos, y los gestores son buenos mientras no nos demuestren lo contrario, y por ello tenemos derecho a esperar, con toda confianza, que han de saber complacer a cuantos esperan la realización del traslado de referencia.

L. Avicena URIZ

LABORATORIO

De análisis Félix García Larrache. Navas de Tolosa, 9, tercero.

Napar Buru Batzaŕa

AGINTZA

Napar- Jel- Batzarrerako deia agertuta emen, izperringi ontan, Uri-Buru-Batzar zenbaitek, naia erakutsi diote Napar-Buru-Batzar oneri, izka ta onets ditezen aurreztik obe-bearrezko oargarriak, Erki-Eralguntzari ezarrita 1933-Lotaz. 17'gneko batzarrean izendatu batzordeak. Izka ta onartze ok egiteko ziren Jorrail. 29'gnean, ezina izan delarik orain arte.

Uri-Buru-Batzar ok eskatua bete-bearrez, Napar-Jel-Batzarra bilduko da Ilbeltzaren 20'gnean, goizeko amarretan, Iruñe'ko Euzko-Etxean.

Joan-jinaren gastuen xugurtu-xedetan, Napar-Jel-Batzar urtekaria izanen da bertan, bertzearen urren-urrena.

Xehetasunak elduko zaizki Uri-Buru-Batzar guzieri, garaiz eta ixileko.

Iruñe'n 1934'gnaren Lotaz. 13'gnean.

Napar-Buru-Batzarra

Lendakaria

Blanco-Garmendia'tar Gotzon.

DECRETO:

Al hacerse pública la Convocatoria de Asamblea Regional ordinaria para el día 23 del corriente mes, varias Juntas Municipales se han dirigido a Napar Buru Batzarra en solicitud de que antes de renovar el actual Consejo Regional se proceda al estudio y aprobación de la reforma de la actual Organización Regional que llevó a cabo la Ponencia nombrada al efecto por la Asamblea Regional celebrada el 17 de Diciembre de 1933, estudio y aprobación que debió realizarse el 29 del pasado mes de Abril y que por diversas circunstancias ha ido aplazándose.

Accediendo al deseo de los mencionados organismos y con el indicado fin, se reunirá la Asamblea Regional el día 20 del próximo mes de Enero a las diez horas en los salones de Euzko Etxea de Iruña.

Procurando este Consejo Regional ocasionar las menores molestias y desplazamientos a los Apoderados de las Juntas Municipales acuerda aplazar la Asamblea Regional ordinaria convocada para el día 23 del corriente, hasta el día 20 de Enero en el que se celebrará a continuación de la anterior.

Privadamente se comunicarán a todas las Juntas Municipales las instrucciones pertinentes.

Iruña, 13 de Diciembre de 1934.

Napar Buru Batzarra.

Presidente,

Angel de Blanco-Garmendia.

Asociación Católica de Padres de familia

VENENO EN LA ESCUELA

Se encuentra efectivamente repartido con profusión en muchas, si no en todas las escuelas nacionales de la provincia.

Ha sido para todos los navarros un motivo de satisfacción ciertamente, ver reconocido por el Ministerio de Instrucción Pública el derecho de los Municipios a la propuesta de maestros, merced a lo cual han conseguido muchos tener en sus escuelas instructores católicos Pero siguen lamentando no esté en su mano traer toda la podredumbre que se encierra en los volúmenes que integran las bibliotecas circulantes.

Son éstas las establecidas en las escuelas primarias con el objeto de proporcionar alimento espiritual a las jóvenes inteligencias de los alumnos y en verdad que pocas veces se habrá repartido alimento más hediondo y manjar tan deteriorado como el que a muchachos y jovencitas de corta edad proporciona hoy la escuela del pueblo.

Tú, padre católico, vé por ésta muestra, lo que puede estar encerrado bajo éstos títulos y respaldado por tales firmas:

"La defensa de los trabajadores o jornada de ocho horas", Carlos Rantsky; "Cañas y barro", Blasco Ibañez; "Dos novelas del Miño", Castello Branco; "El Arbol de la Ciencia", Pío Baroja; "La guerra y la paz", León Tolstoy; "Juanita la larga", Valera; "El Emilio de Rousseau"; "Las escuelas rusas", L. Wilson.

Pues estos libros leen hoy los niños de las escuelas

Consta a esta entidad el desagrado de un sector grandísimo de maestros de no poder negar solicitudes de aquellas obras, ante el temor de que una denuncia a ciertos inspectores o inspectoras, les coloquen en situación comprometida.

Pues bien; ya que no podemos apelar en este caso a la atención y fino sentido del actual señor gobernador civil de la provincia, que tan delicadamente atendió siempre nuestras demandas sobre la represión contra impresos y lecturas pornográficas, por estimar se sale de la esfera a que alcanza su jurisdicción necesitamos que conste nuestra protesta pública contra ese atentado al pudor y a la decencia, a la vez que contra la propaganda demagógica de los que resultan ser foco nuestras propias escuelas nacionales.

No pudiendo conseguir el expurgo de dichas bibliotecas, sepan todos los padres, que es obligación gravísima para ellos, y es triste el decirlo, vigilar qué es lo que cogen los niños en la escuela, pues pensando que le van a sacar un hombre útil o una hija honesta, pueden encontrarse el día de mañana con impensadas sorpresas.

LA JUNTA DIRECTIVA.

Jostari

PEDRO MARI

Ensayo del segundo acto a las siete y media.

EMMANUEL

Se ruega la asistencia de los cuadros tercero y cuarto.

Renacimiento vasco

—x—

Los vascos en Norteamérica

EN NUEVA YORK SE CELEBRA UN HOMENAJE A SABINO

El día 24 de los corrientes, víspera del XXXI aniversario de la muerte de don Sabino de Arana-Goiri, se celebró en el Centro Vasco-Americano de Nueva York una hermosa fiesta, que llevó a dichos locales un gran gentío, congregándose no solamente todos los vascos residentes en Nueva York y agrupados bajo el lema Jel, sino también otros muchos simpatizantes que habían sido invitados.

El programa, que se dividió en tres partes, fué verdaderamente interesante, como podrán observar nuestros lectores.

Primera parte

Prólogo e introducción, por don Valentín de Agirre.

Lectura del discurso del maestro en el caserío de Larrazabal, por don Florencio de Lauzirika.

Segunda parte

Arana-Goiri y los valores espirituales vascos, por la señorita Emiliana de Zubeldía.

Corrió a cargo íntegramente de la compositora vasca señorita Emiliana de Zubeldia, que ejecutó al piano las siguientes obras:

1. "Improvisación".—Padre Donostia.
2. "Malkuak".—Padre Donostia.
3. "Oñazez".—Padre Donostia.
4. "Paz" (A la memoria de Sabino).—Emiliana de Zubeldía.

Tercera parte

"Historia vasca", por don Juan Luis de Ametzaga.

"Sentimientos de un patriota", por don Santiago de Lazkano.

Canto a Arana-Goiri, por don Vidal de Mendizábal: y

"¡Agur, Sabin!", en euzkera, por don Isidro de Madariaga.

—oOo—

El programa se desarrolló íntegramente en medio de un entusiasmo ejemplar. Cuantos en el mismo tomaron parte pusieron en su actuación todo el entusiasmo vasquista y su corazón entero en el recuerdo al exir vasco cuya memoria se homenajeaba.

Tal vez uno de los números que más gustó fueron los que integraban la segunda parte y que corrieron a cargo de la señorita Emiliana de Zubeldía, que triunfó como ejecutante y compositora.

Todos los intérpretes fueron calurosamente aplaudidos.

Y el salón de actos, lleno por completo presentaba un aspecto magnífico, figurando en él, hermanos por el sentimiento y la conciencia vasquista, vascos de todas las condiciones sociales, formando lo que en realidad son, una sola familia.

Terminemos esta breve nota consignando que la entidad que agrupa a los vascos en Nueva York tiene en proyecto otros actos que revestirán también gran brillantez y que contribuirá sobremanera a despertar y a difundir el sentimiento de amor a Euzkadi por aquellas tierras.

Nota al lector

EN CUARTA PLANA SE PUBLICA EL BANDO DE LA COMANDANCIA MILITAR PROLONGANDO EL ESTADO DE GUERRA

Un artículo antinavarro

Con verdadero asombro e indignación hemos leído en "El Magisterio Navarro" el siguiente artículo, que ciertamente no nos explicamos tampoco cómo ha podido aparecer en él, y menos sin una sola línea de protesta:

Dice así:

"ASPECTOS DE UN FUERO DE NAVARRA RELACIONADO CON EL MAGISTERIO PRIMARIO

Responsabilidad de su fución Celo en el cumplimiento de su cometido. Deseos de hacer cada día mejor Cerebro y corazón puestos al servicio de los niños Muy exigible todo ello en un maestro. Nunca nos daremos cuenta exacta de cómo el niño, puesto en nuestras manos, reclama de nosotros las mejores disposiciones

Yo entiendo que, en justa recompensa, tiene derecho el maestro a ciertas satisfacciones en el orden material y que le han de servir de aliciente para proseguir su labor con más fervor. No es lo más elevado obrar el bien por la perspectiva de una recompensa inmediata, pero la realidad de la condición humana lo exige así.

Más he aquí que en el momento de dar nuestro primer paso profesional, cuando nos disponemos a formar en las columnas del Magisterio Nacional. rebosantes de los mejores deseos. anhelando contribuir con nuestro esfuerzo al común y gigante esfuerzo de la formación de un pueblo..., nos sentimos defraudados ante un acto de incomprensión llevado a cabo en la forma de proveer las escuelas navarras y mediante el cual se nos quiere probar que no existe un criterio ecuánime de lo que es justo, ya que lo hecho en este aspecto se ha ralizado bajo eldominio de la arbitrariedad más descarada y por el camino del favoritismo conseguido por los que se arrastran para mendigar una merced. Así se han provisto las escuelas de Navarra en donde, con arreglo a un fuero, los Ayuntamientos disfrutan del privilegio de elegir a los maestros que han de servir sus escuelas. Bien está el fuero, más no así su interpretación, ya que a su amparo se dan las mejores plazas a los que cuentan con amigos en las corporaciones municipales y no a los que por méritos tienen más derecho a ellas. Las afinidades políticas con las autoridades son esgrimidas y puestas a considerar como razones poderosas para alcanzar una plaza codiciada. Estos contubernios y maridajes escandalosos que deshonran al Magisterio por la indignidad y vileza que supone la existencia de chaqueteos y compadrazgos vergonzantes, tienen en nuestra tierra una triste realidad.

Una gran mayoría de los nuevos maestros nacionales navarros procedentes de los cursillos del 33, se sentirá sonrojada, desilusionada y disgustada ante este hecho inconcebible. No han triunfado los más aptos y mejor calificados, sino los desaprensivos y arribistas.

Y ante tan lamentable espectáculo, se hacen comentarios de los cuales se pueden recoger frases como éstas: "En Navarra, la noble, la hidalga, se pone una base para fomentar el caciquismo", observa aquel con indignación. "Navarra obliga a sus hijos a que se alejen de ella, comenta otro amargamente." "De haber sabido yo esto hubiese hecho los Cursillos en otra provincia", considera éste, aleccionado tan duramente. Porque en otras provincias, han ocupado las mejores plazas los que mejor se clasificaron en la lista. Sólo en Navarra ha ocurrido, en numerosos casos, todo lo contrario.

Hay muchos que realizaron las pruebas de los Cursillos con el noble afán de obtener una buena calificación, demostrando a satisfacción su preparación profesional y con el egoísmo, muy humano por cierto de alcanzar una buena localidad y ahora ven que aquel esfuerzo no les ha servido para nada. Sus esperanzas e ilusiones se escapan por la herida abierta por un zarpazo del caciquismo. En mejores condiciones que otros, se ven sin embargo postergados a esos que les han escamoteado los mejores puestos.

Y ante estos hechos, amargados de escepticismo, protestan de los privilegios navarros que hacen posibles estas inmoralidades y meditan disgustados la triste realidad de que Navarra labora contra sí misma.

AGUSTIN URQUIZU.

Cursillisa del 33."

* * *

El señor Urquizu debe sabe rmucho, no lo podemos dudar: pero no sabe una cosa. Y esta cosa que a él no le parece que tiene importancia, pero que desde luego la tiene y mucha. es: que en Navarra son los Ayunntamientos los que han construdo las escuelas: que los Ayuntamientos son los que pagan a los maestros: que los Ayuntamientos pagan el material de enseñanza: y que los Ayuntamientos son los que representan a los padres de los niños: y por último, que los niños son de sus padres, y no del maestro.

Eso sin meternos en nada en el Fuero.

El que tengan, pues los Ayuntamientos derecho a nombrar los maestros que más confianza les inspiren no creemos que sea ninguna gollería.

Y constele al señor Urdqizu una cosa: que no es precisamente mejor maestro el que más sabe, sino el que más QUIERE enseñar, el que tiene más vocación, en una palabra.

Aparte de que, desde el momento en que se les confiere el título, se debe suponer que todos están dotados de los conocimientos necesarios y de la aptitud suficiente para desempeñar una escuela de niños.

Claro es que pueden ocurrir y ocurren casos de caciquismo y de favoritismo, con este sistema: pero ¿es que existe algún otro libre de máculas?

Ni eso quiere decir que no quepa reformarlo ni mejorarlo; pero mientras no se reforme... lo primero que deben enseñar con sus palabras y con su ejemplo es navarrismo.

Propague LA VOZ DE NAVARRA

M.C.D. 2022

Ecos de sociedad

VIAJES

—A Tudela regresaron de su viaje de novios don Federico Santos con su bella esposa.

De Larraga doña Jesusa Echauri.

—Fué a Tudela el abogado don José María Iribarren.

POMONA manzanilla tamizada facilita la digestión

—A Estella don Laureano Landa.

—De Iso don Antonio Machin.

—A Sangüesa don Amadeo Bovio, su esposa doña Mercedes Barbudo y sobrina Pilar Cuartero.

—Vino de Aoiz el ingeniero don José Félix Cabasés.

—A Madrid don Julián Felipe con sus hijas María Luisa y Ramonita.

A los expendedores de Timbres de Navarra

Los que han venido haciendo sus sacas en Tudela, Estella y Elizondo, pueden surtirse en los puntos siguientes:

TUDELA.—Casa de don Manuel Forcada.

ESTELLA.—Imprenta de don Gaudencio Garbayo.

ELIZONDO.—Casa de don Alfonso Echenique.

Los demás de la provincia, pueden abastecerse a su comodidad de dichos señores, o del distribuidor general don Luis Alvarez Furriel, Mayor 22, PAMPLONA.

NATALICIOS

Doña Casilda Elizalde, bella esposa del magistrado de esta Audiencia don Felipe Zalba, ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña a quien en la pila bautismal se le ha impuesto el bonito nombre de María del Carmen.

Nuestra enhorabuena a los venturosos padres.

—×—

En su casa de Tudela ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño, doña Mercedes Abascal, bella esposa del ingeniero de montes, don Julio Garbayo.

—×—

—También en Tudela ha dado a luz un precioso niño la esposa del factor de estación don José Gilabarte.

Reciban los venturosos padres nuestra enhorabuena.

VARIAS

En las últimas oposiciones a inspectores de Primera Enseñanza ha obtenido el número 2 el culto maestro de Cortes don Manuel Laguna.

—También ha obtenido plaza con un buen número en las mismas oposiciones el ilustrado maestro de las Escuelas de San Francisco, don Fermín García Ezpeleta.

PETICION DE MANO

Ha sido pedida la mano de la bellísima señorita de Fuentes de Ebro, María del Carmen Viamonte Solano para el perito agrícola tudelano, don Fernando Borbón Moreno.

Enviamos nuestra enhorabuena a los futuros contrayentes.

ENFERMOS

Completamente restablecido hace vida ordinaria el culto maestro don Vicente Arnoriaga.

—×—

Se encuentra muy mejorado de su larga enfermedad nuestro querido amigo don Lorenzo Erro, de Ardaiz.

Dr. ECHARTE

Atenúa en gran parte los dolores y molestias que origina el parto mediante procedimiento especial puramente científico y de sencilla aplicación.

Teléfono 1527 MAYOR, 8, 2.º

NOTAS TRISTES

Ayer y cuando menos lo temíamos, (pues se nos había asegurado que se encontraba en plena convalecencia) nos sorprendió dolorosamente la noticia de la muerte de don Miguel Angel Martínez y Lopez García (que en paz descanse).

La misma dolorosa sorpresa habrá causado seguramente en Pamplona, pues todos tenían noticia de la grave enfermedad que acababa de padecer y que afortunadamente había podido vencer.

Pero la muerte agazapada tras aquella, le esperaba para darle el terrible golpe definitivo; y así lo ha hecho.

Ha fallecido pues el buen Michel (que así le llamábamos todos) joven, fuerte, y cuando más risueña se le mostraba la vida.

Su muerte la han sentido todos; porque Michel no tenía enemigos personales. En todos los campos políticos, aun en el más opuesto al que él militaba, contaba con simpatías y sinceras amistades. Su caracter abierto, franco, siempre dispuesto a servir a todos, le había granjeado generales afectos y cordial cariño.

Como que precisamente a esa cualidad suya, debía en gran parte la popularidad grata y simpática que gozaba en todo Pamplona. Y aun fuera de la ciudad; pues en muchas de las Comarcas de Navarra que el frecuentaba, era tan conocido y querido como en Pamplona.

Mucho, volvemos a repetir nos ha apenado su fallecimiento; calcúlese pues el dolor que ha tenido que producir en su joven y distinguida esposa doña María Manuela de Gaztelu con la que acababa, puede decirse de fundar, un feliz hogar, y en sus hermanos don Gabino y don Victor, y padres políticos don José María de Gaztelu y doña Dolores Jacome y demás parientes.

Acepten todos ellos la expresión de nuestro pésame, y cuenten con nuestras oraciones y las de nuestros lectores (a quienes encarecidamente se las pedimos) para que Dios conceda la felicidad eterna al alma reciamente cristiana, y buena, del amigo de todos, Michel Martínez. (R. I. P).

Suscripción en Navarra para el "homenaje a la fuerza armada", unificada en la Cámara de Comercio

Lista XXIX

	Pesetas
Suma anterior	295.245,35
Don Pedro Legarre, de Cáseda	15,00
Don Serafín Sancho, Secretario del Ayuntamiento de Zubieta	5,00
Don Félix Sanchez, Teniente de Caballería retirado	10,00
Ayuntamiento de Ochagavía	100,00
Suscripción de dicho Ayuntamiento	214,00
Don Antonio Aldaz (Autobuses "La Ulzamarra")	50,00
Agrupación de Comerciantes de Alimentación y Similares de Pamplona	500,00
Ayuntamiento de Cirauqui	50,00
Don Robustiano Asurmendi	50,00
Ilustre Colegio Notarial de Pamplona	1.000,00
Ayuntamiento de Baztán	300,00
Don Eduardo Fernández, Maestro Nacional de Pueyo	5,00
Don José María Landa Bidegain	100,00
Don Carlos de Goiburu	40,00
Excma. señora Vizcondesa de Val de Erro	500,00
Don Atanasio G. de Zabalza en Ororbia	10,00
Doña Isabel Bustillo	25,00
Don Modesto Toledo Rubio	25,00
Doña Consuelo Escudero de Fitero	10,00
Don Alejo Falces, de Fitero	5,00
Un amigo del Orden	5,00
M. I. Ayuntamiento de Marcilla	100,00
Don Rafael Viñes de Isaba	10,00
Uno de Oyeregui	5,00
Maestros de Irurita	15,00
Don Juan Pedro Iriarte, de Oyeregui	50,00
don José Vertiz, de Oyeregui	25,00
Don José María Perlata, de Corella	2,00
Don Miguel Gil Catalán, de Corella	3,00
Ayuntamiento de Larraun	500,00
Don Modesto Urriza, de Aldaz	25,00
Don José A. Arrillaga, de Lecumberri	15,00
Don Arturo Arrondo, de ídem	25,00
Don José B. Miquelarena, de id	25,00
Un Párroco rural, de Larraun	10,00
Ayuntamiento de Oteiza	150,00
Don Gregorio Martínez, de Oteiza	5,00
Don Juan Cruz Martínez, de id	5,00
Don Cándido Azcona, de ídem	50,00
Don Miguel Iñigo, de ídem	2,00
Doña Timotea Oria, de id.	3,00
Don Pedro Ramón Martínez de id.	1,00
Don Luis Jáuregui, de Narvarte	5,00
Don Rodrigo Loza, de Dicastillo	10,00
Suma y sigue	299.455,35

Continúa abierta esta suscripción.

—oOo—

SUSCRIPCION DE LOS NIÑOS NAVARROS EN BENEFICIO DE LOS HUERFANITOS DE LAS FUERZAS QUE HAN TOMADO PARTE EN EL PASADO MOVIMIENTO REVOLUCIONARIO

Lista III

	Pesetas
Suma anterior	982,35
Niños de Unzu Oroz	25,00
Don M. S.	100,00
Escuela de Párvulos núm. 1, de Aoiz y su maestra	25,00
Niños de la Escuela de Cilveti y su Maestra	22,35
Los niños y niñas de la Escuela de Murillo el Fruto	57,75
Los niños y niñas de la Escuela de Garzain (Baztán)	29,20
Señor Maestro y niños de la Escuela de Donamaría	19,15
Niñas de la Escuela de Mendigorría	23,00
Niños de la Escuela Nacional de Arbeiza	8,50
Señora Maestra y niños de la Escuela de Villanueva de Araquil	15,00
Las niñas de las Escuelas de Ujué	15,00
Las niñas de Arizcun (Baztán)	65,00
Las niñas de las Escuelas de las Hijas de la Caridad, de Lumbier	15,00
Los niños de las Escuelas de Artajona	23,00
Niños de la Escuela de Mezquiriz	25,00
Los niños de la Escuela de Berrioplano y su Maestra	35,00
Señor Maestro y niños de la Escuela de Mutilva-baja	25,00
Antonio Sagaseta y condiscípulos del Sagrado Corazón, de Tudela	25,00
Alumnos de la Escuela núm. 1, de Aoiz	5,00
Suscripción abierta en la escuela Nacional de Beriain	5,00
Ayuntamiento de Baztán	200,00
Niños, niñas y Maestros de Puente la Reina	17,00
Total	1.781,40

Servicio de enfermos

PARROQUIAL

San Saturnino.--Don José Elizondo, Ansoleaga, 21 primero.

San Nicolás.--Don Pedro Arbizu, Sarasate, 19, segundo.

San Juan.--Don Sergio Iraizoz, Navarrería, 41 primero.

San Lorenzo.--Don Marcelo Larrainzar, Mayor 108, primero.

San Agustín.--Don Francisco Elordi, San Agustín, 8, primero.

FARMACEUTICO

Señor Aguinaga, Zapatería, 25.

Señor Blasco, Mercaderes, 21.

Señor Ruiz Prados, San Ignacio 10.

PROLOGO

En la primera escena, es de noche... Es la noche de los siglos que siguieron a la caída de la Humanidad, desviada del Cielo.

En el profundo "xeol", abismo de las almas justas, detenidas en su camino hacia la eterna luz, se oyen gemidos de dolor y de tristeza... "¡Ay, noche!". Y a este grito penetrante contesta el eco de temerosa y angustiada esperanza...

"Cruzan las sombras de las ánimas oprimidas y ciegas".

Una voz humana, firme y clara inicia la relación del gran misterio que se va a revelar según las sublimes visiones del Profeta Isaías.

El público, silencioso y subyugado, siente a la Divinidad en la versión cincelada de la Profecía.

ACTO I. LA ANUNCIACION

Dulcemente preludia la orquesta, y balanceándose en ella desciende la voz de la soprano señorita Aguinaga,

"El Cielo callaba; la tierra gemía...
En su oratorio oraba la Virgen
¡la Virgen María!

Prosigue la voz humana describiendo el amanecer de la Redención Humana; y al iluminarse la escena, vemos la casita predestinada de Nazaret, el pimpollo de Galilea.

En el interior parpadea una lámpara; y descorriendo la cortina de la puerta, la Virgen María.

Sale a la terraza y en un reclinatorio inicia su oración matutina...

Sus palabras son de resonancia infinita:

"¡Oh, Adonaí! Caudillo de la Casa de Israel! Ven a redimirnos con tu poder invencible".

"¡Oh Estrella de la mañana! Ven, ilumina a los que yacen en tinieblas de muerte".

"Oh, llave de David. Abre la puerta de su cárcel a quien gime en tinieblas de muerte".

"¡Oh, Rey de las Naciones! Ven, ven y salva al hombre que creaste".

"¡Oh, Emmanuel! expectación de las razas... ven a libertarnos Señor Dios Nuestro".

Asoma el sol tras las colinas del lago Tiberíades, y al mismo tiempo, esplendoroso, se adelanta el Arcángel San Gabriel.

Después, el diálogo inefable de la Divina Encarnación. (¡Calla, lengua mía, detente pluma!).

Y el Ave María difundida por los Cielos y la Tierra...

ACTO II. LA VISITACION

La mansión de Santa Isabel en la Montaña de Judea. Todos los cuidados parecen deficientes ante el natalicio que espera el oficiante mudo Zacarías.

Un caminante desconocido se aproxima a la tapia. Es el Arcángel San Gabriel, disimulado como el que acompañó a Tobías. Con voz reposada y ademán nobilísimo dirige la palabra a la dueña Rebeca; y en dos romances, bellísimos como un Milagro de Nuestra Señora por Berceo, le comunica la inmediata llegada de la Virgen Madre, María.

Sale su anciana prima Santa Isabel emocionadísima, ambas se compenetran en un abrazo y albanzas divinas, expresadas en el cántico "Magnificat".

Todo el acto resulta de una ternura indecible. Un verdadero idilio.

ACTO III. EL MESON DE LA POLA

Estamos en las cercanías de Belén.

Pero la mesonera, fuerte y brava, lo mismo puede localizarse en el puerto de Bermeo o en el barrio de la Jarana, del muelle donostiarra.

Su marido Moisen el posadero, fué en tiempo de la guardia de Herodes el Tetrarca. Pero no se le conoce; porque aguanta las tarascadas de su avarienta consorte con mansedumbre.

Entra el mendigo Taratoles con su nieto Peli; piden alojamiento en la noche nevada. Son rechazados... y las súplicas del compasivo marido se apagan con los ataques de nervios de la dura mesonera.

Aquel dice al marcharse: "¡No te quiero lanzar la maldición del pobre, porque Dios la oye!".

Suena otra vez la orquesta y cabalgando en ella la voz del Angel que anuncia:

"¡Alma! Ya vienen llamando a tu puerta".

"¡Alma! date prisa que la hallen abierta... ¡Que la noche es fría!

¡Alma! Si supieras... qué pronto abrirías"!

El Arcángel San Gabriel se había presentado misteriosamente; cortando la pelea de Pola con su comadre Luperca (terca y desgarrada).

Aparecen San José y la Virgen suplicantes y no son recibidos... Y acaba todo con la amargura de ¡No hay posada!

Casa REPARAZ
Los mejores calzados
ESLAVA, 1

Caja de Ahorros Municipal

Lleva sesenta y dos años recibiendo y administrando ahorros del país y tiene la garantía total y comprobada del Excmo. Ayuntamiento de Pamplona.

Intereses que abona a los imponentes

Libretas ordinarias a la vista.. 3'75 por 100
Imposiciones anuales.. 4'50 por 100
Imposiciones semestrales.. 4'25 por 100
Cuentas corrientes a la vista.. 3'00 por 100

OFICINAS: Doña Blanca de Navarra (antes calle Mercaderes), chaflán con la de Chapitela.

ANIS LAS CADENAS
DEPOSITO EN PAMPLONA
CONSTITUCION 14 TELEFONO 2340

Campos Elíseos de Lérida

GRAN CENTRO DE PRODUCCCIONES AGRICOLAS
Casa fundada en 1864
Dirigida hoy por don SILVIO VIDAL PEREZ

Diploma de proveedor efectivo de la Asociación de Agricultores de España, del Servicio Nacional Agronómico, Sindicatos y Confederaciones Agrícolas de España.

Especialidad en el cultivo de
ARBOLES FRUTALES de las especies y variedades muy recomendables.

Gran surtido en,
FORESTALES - ARBUSTOS - CONIFERAS - ROSALES
VIDES AMERICANAS

Solicítese catálogo e informes

:-- Representante en Navarra, JULIAN ASTIZ, Mercaderes, 15, Pamplona --:

Muebles EZCURDIA
FABRICA Y EXPOSICION
Eslava, 16 al 22 Teléfono 2431
Cortinajes - Alfombras

Estómago - Intestinos
Polvos del Fraile "SIR"
Los Laboratorios "SIR"-PAMPLONA
San Roque, 17 y S. Saturnino, 18 (entresuelo) De venta: Farmacia de Iribarren

De Enseñanza

En esta Sección se ha recibido el Título de Odontólogo de don Ernesto Sánchez. Puede pasar a recogerlo durante las horas de oficina, mediante la presentación de la cédula personal y un timbre móvil de 0,25 pesetas.

ASOCIACION DE MAEHTROS DEL PARTIDO DE PAMPLONA

Reproducimos de "El Magisterio Navarro":

"En la Junta general extraordinaria celebrada el 2 de los corrientes, fueron tomados los siguientes acuerdos:

Primero.—Dióse lectura al acta de la sesión de 4 de Noviembre último, quedando aprobada por unanimidad.

Segundo.—Verificada la votación por la elección de los cargos de tesorero y vocal de la Directiva, dió el siguiente resultado: don Justo Labiano y don David Pérez obtuvieron a trece votos. Doña Clara Villanueva y don Silverio Imizcoz a diez votos; quedando elegidos los señores Labiano y Pérez para los cargos de tesorero y vocal de la Directiva, respectivamente.

Tercero.—Se acordó por unanimidad que el "Magisterio Navarro" se publique trimestralmente y cuando lo crea pertinente la Provincial por requerirlo así los asuntos societarios que reclamen el conocimiento de los asociados. Como consecuencia el cargo de director será gratuito.

Cuarto.—Se acuerda que el cobro de las cuotas de asociado, se realice semestralmente con objeto de que, aminorado el trabajo del Administrador, pueda reducirse la gratificación de éste.

Quinto.—Se acordó finalmente autorizar al presidente para que lleve a la Provincial el sentir de los maestros del Partido de Pamplona, los cuales han visto con desagrado ciertos acuerdos tomados recientemente por la Directiva provincial en asuntos que lesionan derechos de Instituciones de mucho arraigo y de merecido respeto en la provincia, y, como consecuencia, que en lo sucesivo rectifique su actuación.

Oricain 4—12—34.

El secretario, PEDRO M. AGUINAGA."

De la Alcaldía

EL FALLECIMIENTO DEL CONCEJAL DON MIGUEL ANGEL MARTINEZ

Cuando ayer, como de costumbre nos personamos en la Casa Municipal para celebrar la diaria entrevista con el alcalde de la ciudad, hallamos al señor Mata bajo la hondísima impresión producida por el inesperado fallecimiento del concejal don Miguel Angel Martínez (que en paz descanse).

El señor Mata tuvo frases de gran sentimiento por el inesperado desenace.

Varios señores concejales se acercaron al despacho del señor alcalde para mostrar su pesar por la pérdida del compañero.

Tuvimos ocasión de hablar con los señores Alfaro y Burgaleta, que entre otros, se entrevistaron con el señor Mata tan pronto se recibió la fatal noticia. Ambos señores concejales expresaban su dolor por la muerte del señor Martínez, al que, aparte de ideologías políticas, guardaban gran afecto.

El señor alcalde, acompañado del secretario de la Corporación, señor Sanz González, se trasladó al domicilio de los señores de Martínez y Gaztelu, para testimoniar en nombre propio y en el del Ayuntamiento el pésame por el fallecimiento del digno concejal don Miguel Angel Martínez.

El señor Mata ha tomado las correspondientes disposiciones para que el Ayuntamiento esté representado tanto en el acto de la conducción del cadáver al Cementerio, como en los funerales que se celebrarán en la parroquia de San Agustín.

Liquidación por traspaso de local

Establecimiento de "Las Muñecas".
Géneros de punto y Confecciones.
Precios reducidísimos.
MAYOR, 44

Notas judiciales

AUDIENCIA TERRITORIAL

Señalamientos para hoy:

Juzgado de Azpeitia.—Pleito de menor cuantía sobre reclamación de cantidad, entre don Ricardo Aramburu Garin y don José María Ayerza como demandantes, y como demandada, doña Dominica Tapia Dabor.

Informarán los letrados señores Pueyo y Recondo.

Procuradores señores Martínez y Del Olmo.

* * *

Juzgado de la capital.—Pleito ejecutivo sobre reclamación de cantidad entre la Sociedad "Múgica Arellano y Compañía" y don Salvador Pérez Peláez.

Informará el letrado señor Usechi.

Procurador, señor García Mina.

F. Jadraque
ODONTOLOGO
RAYOS X
Paseo de Sarasate, 6 y 8
Teléfono 1401

REGISTRO CIVIL

En los libros del Registro Civil se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS

Ninguno.

DEFUNCIONES

Eleuterio Sauda Maluenda, de 13 años, de Carcastillo, Hospital civil.

Ana María Ibero, de 6 años, de Pamplona, Barrio de San Juan.

Antero Puyada, de 79 años, de Sangüesa, Asilo de Ancianos.

MATRIMONIOS

Ninguno.

Noticias y sucesos

DESPERFECTOS EN UNA FACHADA

Por el trompeta de la Guardia civil en Tudela, ha sido denunciado el conductor de la camioneta matrícula S. S. 9.300, propiedad de don Francisco Hermanos, vecino de San Sebastián, porque al pasar por la calle de San Francisco de dicha ciudad de Tudela, causó algunos desperfectos en la fachada de la casa de doña Gregoria Huguet.

MADERAS
De pino, Roncal y entarimados
ANTONIO ERICE

DENUNCIADOS POR MALTRATAR

Ante la Guardia civil de Allo se presentó el vecino de Morentin, Basilio Ancin Ichaso, de 25 años, soltero, manifestando que la noche del día 9 de los corrientes, y con motivo de hallarse jugando en un café de la erpresada localidad, tuvo una pequeña discusión con los vecinos Agustín Pérez Rodríguez, y Prudencio Pérez Iturralde, de 29 y 70 años de edad respectivamente, resultando que de las palabras pasaron a los hechos y le propinaron al Basilio diversos "muturrekos".

Han sido denunciados y puestos a disposición del juez municipal.

Lejía "LA NAVARRA"
ADAUTO RUIZ DE MENDOZA
Fábricas en Estella y Villatranca

JOVENCITA APLICADA

Ha sido puesta a disposición del Tribunal de Menores de esta capital, una jovencita que se distrajo hurtando varios relojes a un industrial de la plaza.

QUIERE TRABAJAR Y NO LE DEJAN

Por ejercer coacciones al encargado de las obras del nuevo Gobierno civil y pretender trabajar por la fuerza, ha sido puesto a disposición del juez de Instrucción, Luis Yoldi.

J. A. Sagüés Irujo
ODONTOLOGO
RAYOS X
Sarasate, 20.. 1.º Teléfono 1448

SERVICIOS PRESTADOS POR LA GUARDIA MUNICIPAL

Ante el señor Alcalde fueron denunciados:

Cuatro sujetos por dedicarse a la mendicidad.

El propietario de un perro por tenerlo abandonado.

Uno por cargar una galera en forma prohibida.

El propietario de un Bar por hallarse en estado de embriaguez y tener público fuera de la hora señalada.

Una vecina por tener ropa tendida a la vista del público.

Segundo Arpide
ODONTOLOGO
Mercaderes, 9 segundo, Pamplona

AYUNTAMIENTO DE PAMPLONA
EDICTO

DON TOMAS MATA Y LIZASO, Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de esta Ciudad.

HAGO SABER: que de conformidad con lo acordado por el Excmo. Ayuntamiento en sesión del día 7 del corriente y en uso de las facultades que me concede el artículo 81 del Estatuto de Recaudación vigente, he acordado declarar incursos en el recargo del 20 por 100 de apremio único a los contribuyentes morosos incluídos en la relación que está de manifiesto en el tablón de anuncios de esta Casa Consistorial, entre los que se hallan los propietarios de fincas urbanas del Nuevo Ensanche que no han satisfecho diversos arbitrios del ejercicio económico del año 1933.

Lo que se hace público para conocimiento de todos.

Pamplona, a 12 de Diciembre de 1934.—El Alcalde Presidente, **Tomás Mata.**

"El Arga" a Madrid

Salida, el día 19, a las 8,30 de la mañana. Regres, el 22, a las 9 de la mañana.—Precio, 35 pesetas ida y vuelta.—Administración: Estación de Autobuses.—Teléfono, 1.008.

CASA DE SOCORRO

En este benéfico establecimiento fueron asistidas ayer las siguientes personas:

Rafael Franco de 13 años, de extensas heridas contusas en la región frontal y ligera conmoción cerebral, por atropello de camioneta. Pronóstico reservado.

Juan Juanto, de 53 años, de herida contusa en el labio superior parte interna, por agresión.

J. J., de 16 años, de herida por mordedura de gato en la mano derecha.

Vendo

maquinaria por liquidación del negocio: Tornos, taladros, accesorios y piezas. Camionetas Oppel y Dogge. Informarán: AUTO-REPARACIONES UNIVERSAL, Esparteros 22, BILBAO.

CANAS

Desaparecen inmediatamente sin el empleo de mixturas ni tintes MAS O MENOS PELIGROSOS. Algo nuevo y sensacional: rejuvenece el cabello, evitando su caída. Gratis la fórmula secreta para su preparación.
APARTADO 10.009.--MADRID

M.C.D. 2022

Noticias de Madrid

Cuatro enmiendas del hombre de la Ceda y algunos radicales van a ser mucha agua en el vino constitucional y autonomista de don Alejandro Lerroux

Gordón y Ordax anuncia una interpelación al Gobierno sobre supuestos hechos de la represión en Asturias, León y Palencia de carácter gravísimo

La guardia del domicilio del jefe del Gobierno tirotea a un auto sospechoso. Procesamiento del exgobernador general del país vasco señor Calviño. Suplicatorio contra González Peña. Al ministro de Trabajo le interesa el criterio de Solidaridad de Trabajadores Vascos en el problema metalúrgico.

Madrid 12, 23'30

EN PALACIO

Por la mañana el Presidente de la República recibió en audiencia al subsecretario de Agricultura acompañado por los directores generales de este departamento ministerial, al magistrado del Tribunal Supremo señor Elola, al presidente del Instituto Nacional de Física y Química, don Blas Cabrera, a los generales Coded y Caridad, al coronel de artillería don Pedro Ramírez y al teniente coronel de la guardia civil don Luis de Andrés.

ROCHA, PACIFICADOR

El Ministro de Estado recibió a mediodía numerosas visitas de diplomáticos.

A primera hora de la tarde conversó con los periodistas y les anunció que a la una de la madrugada se dirigiría por radio a Bolivia y Paraguay para invitar a los dos pueblos en nombre de España a que depongan la actitud violenta en que se han colocado.

LAS ALGARADAS ESCOLARES

El ministro de Instrucción Pública recibió a los periodistas en las primeras horas de la tarde y les dijo que se ha restablecido la normalidad escolar en todas las Universidades con la única excepción de la Facultad de Derecho, en la que, por acuerdo del claustro, no se reanudarán las clases.

En las de Medicina y Ciencias y en los demás Centros universitarios se han celebrado las clases esta mañana con regularidad.

Según las noticias que ha recibido el ministro de provincias se han reintegrado a clases los escolares de todos los Centros universitarios.

Anunció el ministro que llevará al Consejo de esta semana diversas disposiciones que afectan al nombramiento de maestros interinos.

Dijo también que ha nombrado inspector jefe de Enseñanza en Asturias a don Manuel Alvarez Prada.

LA SDILIGENCIAS DEL JUEZ ALARCON

Ante el juez especial señor Alarcón declaró esta mañana el escritor don Martín Luis Guzmán, suponiéndose lo habrá hecho acerca de algunos extremos que la autoridad judicial desearía aclarar en relación con el sumario instruído contra el señor Echevarrieta por el alijo de armas.

También ha delarado hoy ante el señor Alarcón el comisario de policía Vargas, que hace algún tiempo se presentó al señor Alarcón espontáneamente haciendo manifestaciones relacionadas con el paso de una expedición de armas por Bilbao durate el tiempo que él prestó servicio en la capital vizcaina y siendo gobernador general del País Vasco el señor Calviño.

Otro declarante hoy ante el señor Alarcón ha sido el ex capitán de asalto Alvarez, que mandaba las fuerzas de asalto en la noche del 5 al 6 de Octubre en la Guindalera al intervenir éstas en los sucesos ocurridos frente al círculo socialista de aquella barriada y en los que resultó muerto un guardia de asauto.

Ha interrogado hoy el señor Alarcón al ex inspector de Aduanas don Fernando Barba, contra el que el juez dictó auto de procesamiento y prisión. El señor Barba ha ingresado por la tarde en el Cárcel Modelo.

Igualmente ha dictado el señor Alarcón auto de procesamiento y prisión contra don José Calviño. Como éste no se halla en Madrid se supone será traído para su ingreso en la Cárcel Modelo.

EN JUSTICIA

El ministro de Justicia dijo a los informadores que en el próximo Consejo se tratará de la ley de justicia municipal.

También dijo que esá estudiando otro proyecto de ley de enjuiciamiento civil.

El ministro estaba dando los últimos retoques al proyecto de reorganización del Tribunal Supremo.

Esta mañana recibió la visita del señor Gascón y Marín, miembro de la Comisión jurídica asesora, que está estudiando el proyecto de Ley de Prensa.

LA MINORIA NACIONALISTA VASCA

En reunión celebrada hoy pro la minoría parlamentaria nacionalista vasca se ha acordado autorizar al señor Horn para que ruegue al Gobierno que en las negociaciones que se siguen con diferentes países para ultimar tratados de comercio sean tenidos en cuenta a los efectos de fijar los contingentes de exportación los intereses de las industrias metalúrgicas.

Se trató de la ley de arrendamientos rústicos, estimando los reunidos no es conveniente para los pequeños agricultores del país vasco, ya que está redactada con vistas especialmente a la situación de Andalucía y Castilla.

En cuanto al régimen provisional en Cataluña se acordó no intervenir en el debate que actualmente se desarrolla en el salón de sesiones.

LA MINORIA RADICAL

Esta mañana, en su domicilio de la calle de Fernanflor, se reunió la minoría radical, bajo la presidencia de don Emiliano Iglesias.

Asistieron casi todos los diputados y los ministros señores Vaquero y Orozco.

El secretario facilitó a la salida la siguiente referencia oficial:

Se ha reunido la minoría radical, examinando a fondo los principios en que se basa la ley de Arrendamientos rústicos. Se acordó que el diputado señor Alvarez Mendizábal, en representación de la minoría, intervenga en los debates y fije la posición del partido.

Se puso a discusión la fórmula que permita aunar las opiniones expuestas ante el artículo primero de proyecto de ley de suspensión de funciones de la Generalidad.

Oídas todas las opiniones y estudiado el alcance de todas ellas, se llegó a una conclusión por unanimidad, que se refleja en estos términos:

Quedan en suspenso las facultades que el Estatuto catalán concede al Parlamento de aquella región hasta que se determine el régimen electoral y sea el Parlamento, a propuesta del Gobierno, quien señale el momento en que debe comenzar el plazo fijado en la Constitución para la celebración de elecciones.

INTERESES DE ASTURIAS

En una de las secciones del Congreso se reunieron todos los diputados por Asturias y representantes de las fuerzas vivas de dicha región, conviniendo por unanimidad en la absoluta necesidad de un crédito para la reparación total de los daños y perjuicios ocasionados por la revolución en la región asturiana.

Como las noticias de Prensa sobre el Consejo de Ministros de ayer dan a entender se trató por el Gobierno de establecer categorías para limitar las indemnizaciones se acordó gestionar que las indemnizaciones sean totales, ya que Asturias no pide beneficios, sino justicia.

Por teléfono habló Gil Robles con los ministros de Justicia y Trabajo para conocer exactamente los acuerdos que ayer tomó el Consejo y rogarles que en el de mañana apoyen las aspiraciones asturianas, que se concretan en un crédito de setenta millones, suma que se calcula la más aproximada al importe de los daños sufridos.

Gil Robles y don Melquiadas Alvarez fueron encargados de visitar al jefe del Gobierno para hablarle del asunto, cosa que hicieron a las cinco de la tarde, y después de esta visita se volvieron a reunir diputados y representantes de fuerzas vivas para conocer el resultado de la gestión, muy satisfactorio, pues los comisionados recibieron de Lerroux la promesa de que en el Consejo de mañana se tomarán acuerdos respecto al crédito interesado y la oportuna propuesta será llevada a las Cortes el viernes, a fin de que para la semana próxima se halle ya dictaminada. Se nombrará una junta encargada de hacer las clasificaciones.

También hablaron los reunidos de la proposición de ley de varios diputados asturianos que se halla estudiando la comisión de Pensiones de la Cámara y se refiere a la concesión de auxilios permanentes a las familias de los muertos en los sucesos.

SELLOS RETIRADOS DE LA CIRCULACION

En el Ministerio de Hacienda han facilitado una nota a los periodistas en la que dice que con motivo de la falsificación hecha de los sellos de Correos que llevan la efigie de Pablo Iglesias se ha dispuesto, mediante una orden ministerial, que se retiren dichos sellos de la circulación.

El subsecretario del Ministerio recibió a los periodistas hablándoles de las oposiciones al catastro y les anunció que el presidente de la República había sancionado varios decretos del departamento de Hacienda.

LA MINORIA AGRARIA

De los acuerdos tomados por la minoría agraria del Parlamento se ha facilitado una nota en la que se dice que todos los diputados agrarios reiteraron su adhesión a Martínez de Velasco, explicando Royo Villanova la poca concurrencia de elementos de la minoría en la votación ayer habida en el salón de sesiones por el hecho de estar reciente su discurso acerca del problema catalán y haberle seguido en su abstención bastantes miembros del grupo

Se autorizó al señor Alonso de Armiño, representante de la minoría en la comisión correspondiente, para aceptar cualquier fórmula a base de la suspensión efectiva del Estatuto.

Se acordó gestionar del Gobierno se restablezca cuanto antes el vigor de la ley llamada de sargentos

Se vió con satisfacción la incorporación a la minoría del diputado por Ciudad Real señor Mondéjar.

También se tomaron acuerdos en relación con los problemas triguero y olivarero.

LA MAÑANA DE LERROUX

El presidente del Cossejo estuvo trabajando casi toda la mañana en el ministerio de la Guerra

Recibi óla visita del señor Cabanellas, de una Comisión de representantes de las Sociedades económicas de Barcelona. del alcalde y concejales del Ayuntamiento de Rentería, de don Julio Alvarez del Vayo y de otras personas.

El señor Lerroux celebró una conferencia con dos Melquiades Alvarez.

LOS RADICALES GALLEGOS

Los diputados radicales gallegos dan facilitado una nota diciendo han acordado en reunión hoy celebrada reafirmar su entusiasmo por el partido radical, pero también reclamar su independencia de acción en cuanto concierna a los intereses de Galiia, onstituyndose con este motivo en agrupación autónoma. Sin olvidar la amargura que les causa la preterición de que siempre se hace objeto a Galicia procurarán en todo momento cordlnar sus actuaciones con las determinaciones de su ilustre jefe, señor Lerroux

Los diputados de ste nuevo grupo son: Basilio Alvarez, Emiliano Iglesias, Villanueva, Becerra, Salgado, López Varela. Fontana, Ramos, Sierra José Prieto y, probablemente, Gumersindo Rico

GIL ROBLES Y LA FORMULA DE LOS RADICALES

Interrogado Gil Robles sobre la fórmula aprobada por la minoría radical para terminar el asunto del régimen provisional de Cataluña respondió que precisamente había comenzado a estudiarla su grupo, y que así que hubiese acuerdo o daría a conocer a los reporteros.

Sobre el mismo asunto anunció Emiliano Iglesias a los periodistas que se presentaría a la Cámara una enmienda por la cual, de aprobarfse, revertirían desde ahora al Estado los servicios traspasados a Cataluña relativos a Justicia, Enseñanza y Orden Público.

LOS MAGISTRADOS DEL SUPREMO

Al ministro de Justicia ha interrogado un periodista acerca de su proyecto de poner en vigencia os artículos de la ley orgánica del Poder Judicial que se refieren a los requisitos que han de reunir los magistrados del Tribunal Supremo, respondióle:

—Está ya entregado, pero le faltan todavía algunos retoques, algunos reparos. Cosa de técnica nada más.

—¿Tendrá efectos retroactivos esa exigencia le determinados requisitos para desempeñar el cargo de magistrado del Supremo? ¿Afectará ya a los actuales magistrados?

—Aguardaremos a que el proyecto de ley se conozca No quiero decir nada todavía en estos aspectos. Tal vez podrían producir revuelo mis palabras, porque, naturalmente, el asunto es de interés.

—Entonces, con la base de que sus palabras en este momento podrían producir revuelo. ¿no es muy incierto suponer que los requisitos de referencia van a exigirse retroactivamente?

—Vamos a no suponer nada

ANUNCIO DE UNA INTERPELACION POR GORDON ORDAX

El diputado señor Gordón Ordáx estuvo esta tarde en el Congreso para entrevistarse con el jefe del Gobierno. Al salir de su conferencia con el señor Lerroux, celebrada en el despacho de ministros de la Cámara, Gordón Ordáx hizo entrega a los informadores de un escrito, muy extenso, en el que, sustancialmente, se dice que amparado en los números primero y tercero del artículo 96 del nuevo reglamento de la Cámara ha anunciado al Presidente del Consejo de Ministros una interpelación sobre la represión del movimiento revolucionario en Asturias, León y Palencia, estimando que de la misma se deriva gravísima responsabilidad política contra un Gobierno que no se ha enterado de crímenes tan monstruosos como los de la madrugada del 25 d eoctubre en Tuilla y en Carballín por servidores suyos, crímenes que bastarían para calificar la actual represión como la más cruel e inhumana de las que se han realizado.

EL CONSE DEL JUEVES

A las siete menos cuarto de la tarde el jefe del Gobierno abandonó el despacho de ministros de la Cámara.

Interrogado si marchaba a despachar con el Presidente de la República manifestó se trasladaba a la Presidencia.

Le preguntaron si pensaba recibir en la Presidencia alguna visita determinada y dijo que no, que iba a trabajar por tener muchos asuntos pendientes.

Hasta después de las ocho de la noche permaneció Lerroux en su despacho de la Presidencia trabajando en la preparación de asuntos para el Consejo de Ministros que ha de celebrarse mañana y que estará dedicado a diversos asuntos importantes relativos a los Ministerios de Justicia, Gobernación, Agricultura y Trabajo.

POR EL PROCESAMIENTO DE GONZALEZ PEÑA

En el Congreso se recibió esta tarde un escrito del juez militar de viedo solicitando autorización para decretar el procesamiento Cdel diputado socialista Ramón González Peña.

EL PROBLEMA METALURGICO Y S. T. V.

Los diputados a Cortes representantes de Solidaridad de Trabajadores Vascos han pedido se dé participación a dicha entidad obrera en la Conferencia Metalúrgica que se está celebrando en Madrid.

El Ministro de Trabajo ha mostrado gran interés en conocer el criterio de Solidaridad de Trabajadores Vascos en el pleito metalúrgico.

UN SUCESO EXTRAÑO

A las doce de la noche se ha tenido noticia en la Dirección de Seguridad de un suceso ocurrido momentos antes en las inmediaciones del domicilio del Presidente del Consejo de Ministros.

A las doce menos cinco minutos la pareja de guardias de asalto de servicio de vigilancia en la puerta del hotel que el señor Lerroux tiene en la calle de O' Donell observó la llegada y paso de un coche que le infundió sospechas. Los guardias dieron el alto al conductor del vehículo, pero lejos de atender eceleró la marcha, por lo que aquéllos dispararon repetinamente contra el coche, que a veloz tren siguió en dirección al Paseo de Ronda.

La policía ha comenzado a practicar indagaciones.

UNA FIESTA BENEFICA

En la saa del Coliseum se ha celebrado la función organizada por el Ayuntamiento de Madrid para recaudar fondos destinados a engrosar la suscripción para la fuerza pública.

Ha constituído un éxito grande, artístico y económico.

Se destacaron las actuaciones de Benavente, García Sanchiz, Eduardo Marquina. Pastora Imperio y Juan García.

EN TORNO AL REGIMEN DE CATALUÑA

Firmadas por los señores Gil Robles, Guerra del Río y otros diputados de la mayoría se han presentado a la Mesa de la Cámara cuatro enmiendas al proyecto de ley sobre régimen provisional de gobierno en Cataluña

El artículo primero quedará redactado así: Quedan en suspenso las facultades concedidas por el Estatuto de Cataluña hasta que las Cortes, a propuesta del Gobierno y después de levantada la suspensión de las garantías constitucionales acuerden el restablecimiento gradual del régimen autonómico.

* * *

El plazo de quince días a que hace referencia el artículo tercero se sustituirá por "en el plazo máximo de tres meses".

* * *

Al artículo segundo se añadirá un párrafo que diga: Al cesar el período transitorio, si antes no se hubiese reformado el Estatuto, el Gobierno podrá conar su representación a un delegado para el ejercicio total o parcial de Cataluña de las funciones atribuídas a a Generalidad.

* * *

Al artículo tercero. apartado segundo, se añadirá un párrafo que diga: En todo saso las normas referentes a los servirios de Orden Públiro, Justicia y Enseñaza serán objeto de una ley.

ENMIENDAS DE GIL ROBLES Y GUERRA DEL RIO.--UN AREUNION DE LA LLIGA

Cuando se conocieron las enmiendas de Gil Robles y Guerra del Río fué grande el disgusto producido en los diputados de la Lliga Catalana y de la Ezquerra.

Los diputados de la Lliga han sido convocados para mañana por la mañana a una reunión, a la que se concede gran importancia ya que la convocatoria se ha cursado con carácter extraordinario y urgente.

Royo Villanova dijo que la fórmula propuesta por Gil Robles y Guerra del Río es aceptable siempre que se ejecute sin vaguedades.

Mangrañé dijo hablando de estas enmiendas que teme ocurra lo que otras veces al tratarse de asuntos de Cataluña. El Gobierno actuará desde Madrid sobre la región catalana, cuyo temperamento no conoce, y por tanto es de temer que de forma más o menos desforada se pierdan las conquistas conseguidas por Cataluña, provocando una reacción en Madrid insospechada, aunque no para los que saben cómo se siente en Cataluña el problema.

Espera que antes de imponer esa fórmula meditarán todos y especialmente Lerroux.

SESION DE CORTES

Arrendamientos rústicos, régimen provisional de Cataluña y reorganización corporativa

Madrid 12, 23'30

A las cuatro y diez de la tarde abre la sesión don Santiago Alba. Hay muy poca animación en tribunas y escaños y en el banco azul están los ministros de Estado y Trabajo.

Se lee y aprueba el acta de la sesión anterior.

LA ORGANIZACION CORPORATIVA

Un secretario lee una proposición del señor Gallart y otros sobre estado actual de la organización corporativa.

La defiende Gallart, de la Lliga Regionalista.

Dice son numerosos los representantes de diversas minorías que han coincidido en apreciar la necesidad de ir a una pronta reorganización corporativa, nacida con los comités paritarios de Aunós y empeorada con los jurados mixtos de Largo Caballero.

Pide una depuración previa de la base sindical para evitar la entrega de los organismos corporativos a manos de organizaciones tradicionalmente dedicadas a la lucha de clases.

Afirma que las organizaciones del Ministerio de Trabajo estaban vinculadas a fines políticos.

Reconoce que las organizaciones obreras en el ambiente actual tienen que ser extremistas, sea de derecha o de izquierda.

Aboga por el principio de la libertad sindical.

El ministro de Trabajo le contesta.

Comienza haciendo notar la enorme diferencia que en España existe entre el derecho social y el privado.

El Estado hubo de empezar a intervenir en asuntos sociales principalmente por razón de los accidentes del trabajo, haciéndolo luego por los seguros llamados sociales. La labor del Instituto Nacional de Previsión ha sido de tal magnitud que ha puesto a España en primer plano en Europa.

La lucha de clases no es cosa que ahora haya surgido. Se inició y se consolidó bajo la Monarquía.

Anuncia se propone dotar de una sustantividad al derecho social. Por de pronto se está celebrando la Conferencia Metalúrgica. Y por algo se ha de empezar. Y muy pronto pondrá mano en la consecución de un escrupuloso censo obrero.

Resalta el interés que le merecen todos estos temas.

Se pasa al orden del día.

Se aprueban definitivamente varios proyectos de leyes.

LOS ARRENDAMIENTOS RUSTICOS

Se reanuda el debate sobre el dictamen de la comisión de Agricultura acerca del proyecto de ley de arrendamientos rústicos.

Serra Moret, de Unión Socialista de Cataluña, consume un turno en contra de la totalidad.

Pregunta si no podría llegarse a una coincidencia a través del artículo 22 de la ley de erforma agraria.

Interviene el ministro de Agricultura.

Anuncia no rehuirá la extensión a fin de contestar a todos los oradores que han intervenido.

Explica su ausencia de estos últimos días de la Cámara, diciendo ha estado en Extremadura para estudiar la aplicación de la ley de protección a los yunteros y pequeños propietarios.

Agracede los elogios que varios de los diputados que han intervenido en el debate han tenido para su proyecto.

Recoge lo dicho por Serra Moret al afirmar que el proyecto que se discute es análogo a la ley de cultivos del Parlamento catalán para decir que lo que ahora se está haciendo es el resultado de la concordia y la ley catalana de cultivos se aplicó al modo fascista.

Expone las doctrinas que le son más caras respecto a la renta, el contrato de trabajo y el derecho de acceso a la propiedad.

Señala la conveniencia de un nexo entre el proyecto de arrendamientos y el de acceso a la propiedad.

Ocupa la Presidencia el señor Casanueva.

Alude al problema que se plantearía de decidirse en masa los propietarios por ir al desahucio. Desde luego no podrá desahuciarse a pretexto de cultivo directo por quienes se propongan cultivar fincas en provincias distintas. (Rumores en algunos sectores).

Dice ya suponía que tal afirmación ocasionaría algunas protestas, pero anuncia se halla decidido a impedir se burle la ley de arrendamientos con aquel pretexto los propietarios que tengan cincuenta mil hectáreas. (Ovación en casi toda la Cámara).

Hay que contar previamente con la pacificación de los espíritus para llegar a una franca colaboración.

Examina algunos conceptos relacionados con el contrato de arrendamientos y hace citas doctrinales al caso.

Declara cederá ante cuanto suponga mejora de criterio, pero que en modo alguno lo hará ante lo que sea cambio de orientación del proyecto.

Se suspende este debate.

EL REGIMEN PROVISIONAL DE CATALUÑA

Se reanuda el debate acerca del dictamen de la comisión de Presidencia en el proyecto de ley de régimen provisional de Cataluña.

Trias de Bes, de la Lliga Regionalista, termina la defensa de su voto particular, comenzada ayer.

Pide la reunión del Parlamento de Cataluña, que cree acordará por sí mismo su disolución en reconocimiento del pecado de deslealtad para España.

Por la comisión le contesta Vélez, radical, oponiéndose al voto particular.

Trias de Bes mantiene el voto particular que ha defendido y solicita votación nominal, siendo rechazado por 139 votos contra 21.

Zamanillo, tradicionalista, solicita una explicación del artículo del reglamento referente a las explicaciones de los votos por los señores diputados.

Mangrané, de la Esquerra, dice que el pueblo catalán no participó en la sublevación de la Generalidad y ello no obstante se le hace objeto de persecuciones intolerables. Hay muchos presos no procesados cuyas familias perecen en la miseria.

Demanda el restablecimiento de la vigencia del Estatuto.

Trabal, de la Esquerra, defiende un voto particular, solicitando que el Parlamento de Cataluña se reúna en el término máximo de un mes.

Por la comisión se opone Méndez y Gilbrandón.

Trabal solicita votación nominal, que no puede verificarse por no apoyar la pretensión quince diputados.

Se entra en el debate de totalidad del proyecto.

Brevemente consume un turno en pro el señor Palau, radical.

Serra Moret consume otro en contra. Frecuentemente es interrumpido por diputados que le recuerda la sublevación de la Generalidad).

Hace ver que si entre los detenidos hay culpables gra nparte de los detenidos nada tuvo que ver en los sucesos.

Protesta de las suspensiones de Ayuntamientos.

Rubio Chávarri, progresista, aboga no por la revisión del Estatuto, sino de las competencias.

No cree en el hecho diferencial de Cataluña. Si para establecerlo hubiera de basarse en una selección intelectual la preferencia iría a Galicia o Andalucía, regiones de las que salen todos los números unos de las oposiciones. (Risas y rumores).

Ventosa: ¿Su señoría ha sido número uno?

Rubio Chávarri: No hace al caso.

Ventosa: Es para admirarle. (Risas).

Se suspende este debate.

LA ORGANIZACION CORPORATIVA

Se vuelve a tratar de la proposición de Gallart sobre la organización corporativa que comenzó a discutirse al comienzo de la sesión y cuyo debate fué interrumpido.

Rectifican Gallart y el Ministro de Trabajo.

Este dice se propone reorganizar la organización corporativa del Ministerio de Trabajo, sin arredrarle amenazas de ninguna clase.

Se suspende el debate y se levanta la sesión a las nueve menos cuarto de la noche.

LO QUE DICE ALBA

Después de la sesión el señor Alba recibió en su despacho oficial a los periodistas, dándoles cuenta de haber recibido una carta muy amable del señor Cambó anunciándole que la minoría de la Lliga Regionalista ha acordado contribuir con cinco mil pesetas a la suscripción en favor de las fuerzas públicas.

Dijo luego que en la sesión de mañana proseguirá el debate sobre la ley de arrendamientos rústicos, en el que tienen pedida la palabra siete u ocho diputados, y después se continuará el debate sobre el régimen de Cataluña, siendo el señor Calderón el orador que primeramente intervendrá.

Preguntó a los reporteros si conocían el texto de las enmiendas suscritas por Guerra del Rio y Gil Robles, y como le respondieran afirmativamente inquirió las impresiones obtenidas acerca de las mismas, diciéndosele por los informadores que hasta el momento no habían podido formar juicio imparcial.

Desde esta fecha por cada CINCO PESETAS que compren al CONTADO regalaremos una participación de 0,25 pesetas, para el próximo sorteo de la lotería de Navidad.

Casa San Julián

Blanca de Navarra 17 — PAMPLONA

CREDITO NAVARRO

SOCIEDAD ANONIMA FUNDADA EN PAMPLONA EN 1864

Capital social ... ... 15.000.000 de pesetas
Capital desembolsado ... 10.000.000 "
Fondo de reserva ... ... 6.691.440 "

Con SUCURSALES en Alsasua, Aoiz, Buñuel, Caparroso, Cascante, Cintruénigo, Corella, Elizondo, Estella, Fitero, Irurzun, Lerín, Los Arcos, Lumbier, Milagro, Ochagavía, Peralta, Puente la Reina, Roncal, Sangüesa, Tafalla, Tudela, Vera de Bidasoa, Viana y Villafranca.

DEPARTAMENTO ESPECIAL DE COFRES DE ALQUILER

Realiza toda clase de operaciones bancarias

INTERESES QUE ABONA A SUS IMPONENTES

siguiendo las normas del C. S. B. obligatorias para toda la Banca operante en España

A las cuentas corrientes y Depósitos a la vista ... ... 2 %
Imposiciones a plazo de 3 meses ... ... 3 %
Imposiciones a plazo de 6 meses ... ... 3'60%
Imposiciones a plazo de un año ... ... 4 %

Libretas en Caja de Ahorros al 3'50 por 100

Hipotecas-préstamos

Facilitamos capital en hipotecas y sin hipotecar, sobre fincas urbanas y rústicas, largos plazos de amortización.

Intereses desde 6 por 100 anual. Informes gratis.

CENTRO FINANCIERO.-- Cortes, 561, pral derecha.--Teléfono 35733. -- BARCELONA

Almorranas, Varices, Ulceras

Curación científica radical
"SIN OPERACION" NI DOLOR
Procedimiento más moderno
Consultorio: Dr. Jaime Ledesma Navarro
Enfermedades de la Piel Venéreo y Sífilis.
Especialista del Hospital de la Cruz Roja
Consulta de 11 a 1
Alfonso I, n.º 16 entlo.-ZARAGOZA

M.C.D. 2022

Bando

Don José Fernández de Vella Abrille Calibara, General de la Sexta División orgánica. Hago saber:

Que mi bando de declaración del Estado de Guerra, de 6 de octubre último, queda ampliado en los siguientes términos:

Ordeno y mando.

Primero. Quedan sometidos a la jurisdicción de Guerra todos los delitos previstos y penados en la ley, de 11 de octubre de 1934, que son los siguientes:

Artículo primero.—El que, con propósito de perturbar el orden público, aterrorizar a los habitantes de una población o realizar alguna venganza de carácter social, utilizare substancias explosivas o inflamables o empleare cualquier otro medio o artificio proporcionado y suficiente para producir graves daños, originar accidentes ferroviarios o en otros medios de locomoción terrestre o aerea, será castigado.

Primero.— Con la pena de reclusión mayor, a muerte cuando resultare alguna persona muerta o con lesiones de las que define y sanciona el Art. 423 del Código Penal en los números primero y segundo.

Segundo.—Con la de reclusión mayor, si de resultas del hecho, hubiere quedado alguna persona lesionada con las características definidas en el número tercero del precitado Art. 423 o hubiere riesgo inminente de que sufrieran lesiones varias personas reunidas en el sitio en que el estrago se produjo.

Tercero. — Con la de presidio menor a presidio mayor cuando fuere cualquiera otro el efecto producido por el delito.

Artículo segundo.—El que sin la debida cutorización fabricase, tuviese o transportase materias explosivas o inflamables o, aunque las poseyera de un modo legítimo, las expediese o facilitase sin suficientes previas garantías a los que luego las emplearan para cometer los delitos que define el Artículo anterior, será castigado con la pena de arresto mayor en su grado máximo a presidio mayor.

Artículo tercero.—El que, sin inducir directamente a otros a ejecutar el delito castigado en el artículo primero, provocase públicamente a cometerlo o hiciere la apología de esta infracción o de su autor, será castigado con la pena de arresto mayor en su grado máximo a prisión menor.

Artículo cuarto.—El que formare parte de una asociación o colectividad organizada o interviniere en una conspiración que tuviese por objeto cometer los delitos previstos en el artículo primero, será castigado con la pena de prisión menor.

Artículo quinto.—El robo con violencio o intimidación en las personas, ejecutado por dos o más malhechores, cuando alguno de ellos llevase armas y del hecho resultase homicidio o lesiones de las a que se refiere el número primero del artículo primero de esta ley, será castigado con la pena de reclusión mayor a muerte.

Cuando resultasen víctimas con lesiones graves comprendidas en los números tercero y siguientes del Adt. 423 del Código Penal, el Tribunal, teniendo en cuenta la alarma producida, el estado de alteración del orden público que pudiese existir cuando el hecho se realizase, los antecedentes de los delincuentes y las demás circunstancias que hubiesen podido influir en el propósito criminal, podrá aplicar la pena de reclusión mayor o las que respectivamente establece el Art. 494 del vigente Código Penal.

Segundo: De acuerdo con lo previsto en los artículos 649 y 651 del Código de Justicia Militar, los delitos a que se refiere el número anterior serán sometidos a juicio sumarísimo con arreglo al procedimiento fijado en el Título 19 del Tratado tercero del citado Código.

Burgos, 13 de Diciembre de 1934.

Villa Abrille.

—×—

Publicado en Pamplona a las siete horas.

I. Labayen

Estómago, Intestinos e Hígado
RAYOS X
García Castañón 3, 1º, derecha

Información del Extranjero

Japón dispuesto a todo para establecer "su paz" en el Extremo Oriente.-La Policía internacional del Saar consistirá en tres mil trescientos individuos.-En Cuba el Gobierno suspende las garantías.-El 12 de enero volverá a reunirse la S. de N.-El aumento de las fuerzas aéreas norteamericanas.-La cuestión de las deudas. Italia tampoco pagará sus vencimientos del día 15.

UN GRANDIOSO SEMINARIO, CENTRO AMERICANO EN EL SALVADOR

San Salvador. — Se ha efectuado la colocación de la primera piedra del gran Seminario Centromericano que va a ser construído en esta capital. El acto fué precedido de una solemne misa de campaña y después se celebró la bendición solemne.

El terreno en que se va a construir el Seminario se encuentra situado en uno de los sitios más bellos de la capital salvadoreña y a corta distancia de la hermosa carretera que une San Salvador con Santa Tecla.

El edificio tendrá dependencias públicas, episcopales, de comunidad, Seminario Mayor Seminario Menos, Escuela Preparatoria, enfermería y servidumbre.

A su lado se levantará el Santuario de San José de la Montaña, en el mismo lugar donde ya está abierta al público, desde el año pasado, una peqoeña capilla, que es constantemente visitada por los fieles en numerosas peregrinaciones. La superficie interior del Santuario será de 1.312 metros cuadrados y tendrá capacidad para más de 4.000 personas. Según ha manifestado el arquitecto director de las obras, señor Falla, hermano del notable compositor, a la construcción se imprimirá cierto sabor de los siglos XII al XVI, período más esplendoroso, característico y significativo del arte eclesiástico, adaptándolo a las necesidades actuales.

AVION DE PASAJEROS YANQUI DESTROZADO EN CUBA

La Habana. — Un avión de pasajeros, norteamericano, ha caído a tierra en la provincia de Oriente.

Los dos pilotos y uno de los pasajeros han resultado muertos a consecuencia del accidente. Otros tres pasajeros han ingresado en el hospital en muy grave estado.

El aparato quedó completamente destrozado.

MACHADO LLEGA A HAMBURGO

Hamburgo. — Ha desembarcado del "Friesland Horn" el ex Presidente de Cuba, don Gerardo Machado, quien seguidamente marchó a un hotel particular con objeto de sustraerse a la curiosidad pública.

Ha dado órdenes al personal de su casa de que no faciliten ninguna información sobre lo que va a hacer. Se cree que tiene el propósito de marchar a Interlaken (Suiza), para pasar varias semanas, y después trasladarse a Italia. Antes, sin embargo, es posible que visite Berlín en compañía de su séquito, que se compone de sus dos hijas, su médico personal, el doctor Molinet, y dos secretarios.

Según dicen, la salud del señor Machado ha mejorado notablemente durante la travesía del Atlántico, en la que parece también hizo amistades entre los pasajeros.

En la Legación de Cuba han manifestado que, por el momento, no esperan dar ningún paso contra el antiguo Presidente de Cuba, pues no han recibido instrucciones sobre el particular.

EL PROYECTO DE REFORMA CONSTITUCIONAL EN POLONIA

Varsovia. — El proyecto de reforma constitucional votado por la Diete el 26 de enero del año actual ha sido convalido por la Comisión competente del Senado, con algunas modificaciones.

Como se sabe, este proyecto fué criticado en parte por el mariscal Pilsudski.

En el presentado a la Comisión del Senado se propone que el presidente de la República sea elegido por 40 ciudadanos escogidos por el Senado y por la Dieta entre los de méritos más salientes. Las dos terceras partes de lo ssenadores habrán de ser elegidos por sufragio universal, y el otro tercio designado por el presidente de la República.

LAS AUTORIDADES JAPONESAS DESCUBREN UN IMPORTANTE ASUNTO D EESPIONAJE

Tokio. — En los círculos generalmente bien informados se asegura que las autoridades han descubierto en Tokío un importante asunto de espionaje.

Según las mismas noticias, el principal dirigente del centro de espionaje era un individuo de origen extranjero que tenía, empleadas en calidad de agentes, a unas doce mujeres, entre ellas algunas casadas.

LOS PARAGUAYOS TOMAN VILLAZON Y HACEN 2.000 PRISIONEROS

Asunción. — Oficialmente se anuncia que las tropas paraguayas han tomado Villazón, haciendo 2.000 prisioneros.

DECLARACIONES DEL EMBAJADOR JAPONES EN WASHINGTON

Filadelfia. — El "Evening Bulletin" atribuye al embajador japonés las siguientes declaraciones en una interviú:

"Japón llegaría si fuera preciso al "suicidio nacional", para proseguir su plan para establecer la paz en el Extremo Oriente, y no retrocedería, aunque tuviera que luchar con Inglaterra y con los Estados Unidos.

Japón desea la paz, pero si fuera necesario, se apoderaría del Norte de China, sin cuidarse de lo que otras potencias pudieran decir o hacer. Si los Estados Unidos tratan de impedir que Japón levante su Imperio tendrá que enviar su escuadra al Extremo Oriente.

Japón no es imperialista, pero desea principalmente mantener escrupulosamente todos los tratados en vigor, y en especial el relativo al de "puerta abierta" en China.

Wáshington. — El embajador Saito, comentando la versión que da "Evening Bulletin", de Filadelfio, ha manifestado que sus declaraciones han sido "mal interpretadas" por el periodista.

LAS RELACIONES RUSO-JAPONESAS

Tokio. — El embajador delp Japón en la U. R. S. S. señor Tomekischi Ohta, se ha entrevistado con el ministro de Negocios Extranjeros de su país, señor Hirota, al cual ha dado cuenta de que en la actualidad el Gobierno ruso abriga mejores sentimientos en relación con el Japón.

El embajador en Moscú manifestó también al ministerio de Negocios Extranjeros joponés, que el Gobierno ruso tiene el propósito de vender el ferrocarril norte-manchuriano al Gobierno del Manchukuo.

SE CREE QUE DIMITIRA EL MINISTRO YUGOESLAVO SEÑOR JEVTISH

Belgrado. — Se cree inminente la dimisión del ministro de Relaciones Exteriores, señor Jevtsh, a causa de haber fracasado en obtener una fuerte condenación internacional contra Hungría ante la Sociedad de Naciones.

La campaña de oposición pidiendo la dimisión de Jevtish está dirigida por el ex primer ministro, doctor Milan Srkitch; el ex ministro de Relaciones Exteriores doctor Voya Marinkovich y otras personalidades.

LOS HUNGAROS EXPULSADOS DE YUGOESLAVIA

Budapest. — El total de húngaros expulsados en masa de Yugoeslavia se calcula el lunes en 2.977 durante la pasada semana. Las expulsiones han cesado prácticamente, si bien un grupo integrado por once expulsado llegó ayer a la frontera húngara.

ITALIA CONCENTRA GRAN CANTIDAD DE FUERZAS EN LA FRONTEAR

París. — Se anuncia una intensa actividad militar, incluyendo la movilización de escuadrillas de aviones de combate a lo largo de la frontera italo-abisinia en el Norte de Africa.

El conde Byrón de Drorck, explorador y arqueólogo, que ha regresado de una expedición en Abisinia, ha traído noticias sobre la situación fronteriza en aquella región. "Se calcula que para la primavera habrá concentrados doscientos cincuenta mil soldados italianos, comprendiendo fuerzas coloniales, en Eritrea italiana, cerca de la zona donde existe el conflicto, esperando órdenes para intervenir si continúan los ataques contra los italianos".

EN CUBA EL GOBIERNO SUSPENDE LAS GARANTIAS

Habana. — El Gobierno ha anunciado la suspensión por noventa días de las garantías constitucionales en la Habana, Camaguey y provincias de Oriente, con objeto de combatir el bandidaje.

400.000 PARADOS EN CUBA

Habana. — El subsecretario de Trabajo ha declarado que actualmente hay en Cuba 400 mil obreros parados.

MILITARES SEPARADOS DEL EJERCITO POR HACER PROPAGANDA FASCISTA

Habana. — Han sido separados del Ejército un comandante, tres capitanes, veinticinco tenientes y un cabo por agitaciones fascistas entre sus compañeros.

LA POLICIA INTERNACIONAL DEL SAAR

Ginebra. — El barón de Aloisi, presidente del Comité del Saar, ha enviado un telegrama a los Gobiernos de Inglaterra, Italia, Holanda y Suecia fijando el número de hombres que deberán enviar al territorio del Saar. Es el siguiente: Inglaterra, 1.500; Italia, 1.300; Holanda, 250, y Suecia, otros 250.

Añade el telegrama que el Consejo ruega al Gobierno inglés que designe al comandante jefe de las fuerzas internacionales, que estará colocado bajo la autoridad de la Comisión de Gobierno del territorio.

Los destacamentos respectivos habrán de encontrarse en el Saar antes del 22 de diciembre.

MAS FUSILAMIENTOS EN RUSIA

Moscú. — Se ha anunciado oficialmente que han sido fusilados nueve de los 12 supuestos terroristas detenidos en Minsk la semana pasada. El Tribunal Supremo los ha acusado de haber entrado en la Unión Soviética procedentes de Polonia equipados de revólveres y bombas.

LA CUESTION DE LAS DEUDAS DE GUERRA.--ITALIA TAMPOCO PAGARA SUS VENCIMIENTOS

Roma. — La United Press ha sabido que Italia seguirá el ejemplo de Inglaterra y Francia en lo que se refiere al no cumplimiento del próximo vencimiento del pago de la deuda de guerra a los Estados Unidos el próximo día 15 de diciembre.

EL AUMENO DE LAS FUERZAS AEREAS NORTEAMERICANAS

Wáshington. — El epartamento de Guerra ha anunciado hoy la adquisición de 110 aviones de ataque por un costo de 1.896.000 dólares, y de 50 aviones de caza de dos plazas, a un costo de 1.976.000 dólares.

Estas adquisiciones forman parte del programa para el aumento de la fuerza aérea de los Estados Unidos en 600 aviones durante los próximos tres años.

LA PRENSA ALEMANA Y EL PREMIO NOBEL DE LA PAZ

Berlín. — Al registrar el hecho de que el premio Nóbel de la paz haya sido otorgado al señor Hénderson, la "Deutsche Allgemeine Zeitung" dice que es de presumir que se haya querido rendir homenaje más bien a lo buena voluntad y a la iniciativa personal que al éxito de sus esfuerzos por la consolidación de la paz.

La "Germania" indica que sería injusto no tener en cuenta el hecho de que Henderson ha trabajado bien en pro del desarme y la paz mundial, ya que no hace más que unos meses, cuando las sombras de la carrera general a los armamentos navales habían ocultado completamente en la oscuridad la idea del desarme, se esforzó lo mejor que pudo en volver a poner a flote la Conferencia del Desarme.

LA ELECCION DE "MISS PARIS" 1935

París. — La séptimo gran sola anual para la elección de "Miss París" se verificará el sábado próximo, día 15, a las nueve y media de la noche, en las Arcadas de los Campos Elíseos.

A continuación de un soberbio espectaculo de music hall, se procederá a la elección de la señorita que ha de llevar a representación de la belleza parisiense durante el año próximo.

M. PONSOT EMBARCA PARA MARRUECOS

Burdeos. — A bordo del paquebote "Meknés" ha salido para Marruecos, con objeto de reintegrarse a sus funciones habituales, el residente general de Francia en Africa, M. Ponsot.

LA PROXIMA REUNION DEL CONSEJO DE LA S. DE N.

Ginebra. — El Consejo de la Sociedad de Naciones celebró una reunión privada.

Sábese que en ella se decidió ratificar a favor dl señor Rosnberg actual consejero de la Embajada de los Soviets en París, el nombramiento de subsecretario general adjunto del alto organismo internacional.

El señor Rosenberg comenzará a ejecer las funciones de dicho cargo el primero de enero próximo.

También se acordó fijar la próxima reunión ordinaria del Consejo de la Sociedad de Naciones para el 12 de enero, víspera del plebiscito del Sarre.

SE DEMORA EL VIAJE A PARIS DE HESS

Berlín. — Como se sobe estaba fijada para muy en breve la llegada a París de don Rodolfo Hess, lugarteniente de Hitler.

Ahora se asegura que, por inspiración del "conductor" ha sido retrasado este viaje.

Por lo tanto, parece cosa decidida que Hess no llegará a la capital de Francia hasta dentro de un mes, por lo menos. Es decir, después de efectuado el plebiscito del Sarre.

LOS EX COMBATIENTES FRANCESES Y ALEMANES

París. — Los ex combatientes franceses y y alemanes están dispuesto a continuar en sus cambios de impresiones.

Pero invitados a trasladarse a Alemania a fin del mes corriente, han contestado que prefieren demorar su viaje hasta la celebración del plebiscito del Sarre.

En este sentido se han dirigido Georges Lebecq y sus compañeros a los ex combatientes alemanes.

La misma diferencia hay entre las perlas legítimas y las artificiales que entre y sus competidores

Encáustico Alirón

LAS REGIONES

Reanudación del trabajo en las minas asturianas

Entierro de las víctimas de al catástrofe de Calaceite

—×—

Huelga de metalúrgicos en Zaragoza.

Madrid 12 (23,30)

LA CAUSA CONTRA TEODOMIRO MENENDEZ

Gijón.—En breve será elevada a plenario la causa instruída contra el diputado don Teodomiro Menéndez, y de no ser muy extensas las pruebas que se propongan podrá celebrarse en seguida el consejo de guerra de oficiales generales que por la calidad del procesado deberá juzgar a Menéndez.

EL TRABAJO DE LAS MINAS DE ASTURIAS

Oviedo.—Esta mañana se reanudaron los trabajos en las minas principales de als empresas de esta provincia.

Desde primera hora se han presentado numerosos obreros para proveerse de los carnets de identidad que dispuso el comandante Doval antes de salir de ésta.

Se ha notado la falta de muchos mineros los cuales se cree que estarán algunos muertos, otros desaparecidos y otros en prisiones

Los extremistas se niega a aceptar el carnet propuesto por el señor Doval pero éstos están en minoría.

En general todo los obreros quieren reintegrarse al trabajo.

De Madrid han llegado cuatro equipos de agentes de policía especializados en el gabinete de identificación.

Estos, en unión de otros uatro equipos de Oviedo marcdaron de madrugada a la zona minera con el n de obtener las huellas dactilares de los mineros que se iban reintegrando al trabajo para extender los correspondientes carnets.

Hasta el momento no se sabe que se hayan registrado incidentes en la zona minera.

LOS METALURGICOS DE ZARAGOZA

Zaragoza.—Se ha intensificado mucho la huelga de metalúrgicos. De seguir así mañana o pasado el paro será completo.

Los centros metalúrgicos se ven muy vigilados.

LA CATASTROFE DE CALACEITE. SEPELIO DE LAS VICTIMAS

Teruel.—Esta mañana se verificó el entierro de las víctimas de la catástrofe ocurrida en el pueblo de Calaceite donde, como dijimos, se incendió un cine y resultaron ocho muertos y varios heridos graves.

El entierro constituyó una gran manifestación de duelo, a la que se sumó todo el vecindario y autoridades.

De Teruel llegó a Calaceite el gobernador civil, que visitó a las familias de las víctimas y presidió el entierro.

Se están organizando socorros para las familias que han quedado en peor situación después de la catástrofe.

OFICIALES

ARRIENDO DE HIERBAS EN EL CONCEJO DE IBERO (Olza)

Se sacan a pública subasta las hierbas y aguas comunales y particulares del término del Concejo de Ibero, juntamente con la carnicería del pueblo, por tiempo de tres años, en la cantidad de DOCE MIL pesetas y en las condiciones que obran de manifiesto en esta Secretaría.

Dicha subasta se celebrará a viva voz en el Salón Escuela de Ibero a las ONCE horas del día VEINTISIETE de los corrientes.

Ibero, 7 de diciembre de 1934.

El Alcalde,
Mateo Erburu

ARIVE

El día treinta del corriente y hora de las once de la mañana se procederá en la Sala Consistorial de este pueblo, a la venta en pública subasta de 91 árboles de roble de buena calidad, divididos en 3 lotes, bajo la postura de 8.433 pesetas.

Las condiciones que regirán en la subasta, obra en Secretaría del Ayuntamiento, para quien desee enterarse.

Arive a 7 de Diciembre de 1934.

El Alcalde,
José Chapar

DIPUTACION FORAL Y PROVINCIAL DE NAVARRA

Subasta de construcción de carretera

En el Boletín Oficial de Navarra de hoy, se anuncia la subasta de un trozo de carretera en la de Eugui a Francia, desde las inmediaciones del Cuartel de Carabineros hasta la frontera francesa, cuyo presupuesto de subasta asciende a la cantidad de CUATROCIENTAS NUEVE MIL SETECIENTAS CINCUENTA Y NUEVE PESETAS CON SETENTA Y OCHO CENTIMOS. 409.756,683.

Los pliegos cerrados se admiten hasta las catorce horas del día veintiuno del actual y se abrirán en acto público a las doce horas del día siguiente.

Pamplona 7 de diciembre de 1934.

LA DIPUTACION Y EN SU NOMBRE,
P. Beunza.

ANUNCIO

Se saca a concurso el suministro de ACEITE DE OLIVA, HARINA, LECHE, ARROZ, GARBANZO, LENTEJA, CARNE DE VACA, BUEY y TERNERA, a la Beneficencia Provincial, durante el tiempo que se señala en los respectivos pliegos de condiciones.

Los pliegos de condiciones estarán de manifiesto en el Registro general de la Excelentísima Diputación.

Pamplona 11 de Diciembre de 1934.—El Presidente de la Comisión de Hacienda.—**P. Beunza.**—Rubricado. V

VILLAVA

Se sacan a concurso, por el procedimiento de pliego cerrado, las hierbas y los locales destinados a la venta de carnes y tripicallería; para la conservación de las carnes, de los sebos y de las pieles, así como pajares y corrales por el tiempo señalado en el pliego de condiciones que obra en la Secretaría del Ayuntamiento a disposición de quien desee enterarse todos los días laborables.

El acto tendrá lugar en la Sala Consistorial el día DIEZ Y SEIS del actual a las once horas en la forma determinada en el Reglamento de Administración municipal de Navarra de 3 de Febrero de 1928.

Villava, 7 de Diciembre de 1934.—El Alcalde, ARTURO ARMENDARIZ.

JUNTA PROVINCIAL DE PROTECCION DE MENORES

Se anuncia el concurso de suministro de jerseis, pantalones y medias sport para niños.

Todos los datos que se necesiten se facilitarán en las oficinas de la Junta, Plaza de San Ignacio.

Se admiten proposiciones hasta el día 15 del actual.

Máquinas de escribir

Se arreglan y se limpian toda clase de máquinas de escribir a precios módicos.

Los encargos en
Funeraria de Ciga
Zapatería, 56 Teléfono 2715
PAMPLONA

Depositarios para Navarra
ILUNDAIN y COMPAÑIA
Teléfono 2347
Avenida CARLOS III, 11 Pamplona

HERNIADOS

Pueden poner término radical a sus padecimientos con la aplicación de los renombrados aparatos **C. A BOER.** Adoptados por millares de enfermos realizan cada día prodigios, procurando a los HERNIADOS, la **seguridad, la salud** y según opiniones médicas y de los mismos HERNIADOS, la **curación** definitiva, como lo prueban las siguientes cartas de las muchas que diariamente se reciben enalteciendo los efectos benéficos y curativos del Método C. A. BOER.

Eibar, 12 de abril 1934

Señor D. C. A. BOER. Ortopédico, Pelayo, 38, Barcelona.

Muy señor mío: Le doy las más expresivas gracias por **haberme curado** con sus **insuperables aparatos**, de la hernia que durante largo tiempo padecía. Dios quiera tenga usted muchos años de vida para que trabaje usted en bien de la humanidad. Le autorizo para que **publique mi curación** en sus folletos de propaganda. Le saluda su atto. s. s. q. e. s. m. **Alvaro Méndez,** calle Víctor Sarasqueta, núm. 1, en EIBAR, (Guipúzcoa).

Herniado No pierda usted el tiempo. Descuidado o mal cuidado amarga usted su vida y la expone en todo momento. Acuda al Método C. A. BOER y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente especialista herniario de París en:

SAN SEBASTIAN, domingo 16 de diciembre, HOTEL EUROPA.
VITORIA, lunes 17 diciembre, HOTEL FRONTON.
HARO, martes 18 diciembre, HOTEL HIGINIA.
LOGROÑO, miércoles 19 diciembre, GRAN HOTEL.
ESTELLA, jueves 20 diciembre, HOTEL COMERCIO.
TAFALLA, viernes 21 diciembre, HOTEL COMERCIO.
PAMPLONA, sábado 22 diciembre, **HOTEL QUINTANA.**
TUDELA, domingo 23 diciembre, HOTEL UNION.

C. A. BOER, Especialista Herniario de París, Pelayo 60.—BARCELONA.

LARIOS, S. A.-Málaga

COÑAC - VINOS GENEROSOS
Propietarios de la marca
Jiménez & Lamothe
Representante General para Navarra: ISIDRO ARRAIZA.--Ansoleaga, 20 y 22.

Máquinas de escribir A. E. G. OLIMPIA

La mejor y más perfecta.--Todos los modelos.--Diferentes tipos de letra
MAQUINAS USADAS Y RECONSTRUIDAS, DE TODAS CLASES.--MARCAS Y PRECIOS
"Cajas de caudales, Sumadoras y Calculadoras"
IMPORTACION DIRECTA.--Ventas a plazos, alquileres, cambios
DE MIGUEL HERMANOS S. L. Zurbano, 9 -- Teléfono 1767 -- LOGROÑO

M.C.D. 2022

LA PELOTA

En el Euskal-Jai

Lasaca y Aldea forman una pareja muy aceptable lo que ayer no fué obstáculo para ser vencidos por Ascunce y Lazcano, por tres tntos. El partido no tuvo ni momentos de emoción, ni quebraderos de cabeza para los apostadores, al menos antes de terminarse el partido, porque los vencedores cogieron la delantera y no les abandonó la fortuna hasta el final.

Unicamene la igualada a cuarenta y seis, estuvo a punto de cambiar el resultado.

—cOo—

En el segundo Guruceaga y Arrrizabala ganaron desde el principio ventaja a Yaben y Urtasun y ganaron por cinco tantos para los cuarenta y cinco de rigor. Yaben cumplió con grandes esfuerzos, pero el delantero le falló con frecuencia, y esto hizo que no lograra alcanzar a su rivales. Arrizabalaga ayudó bien a su zaguero, pero su actuación no fué tan limpia como la del martes.

DEL DIA

—×—

¿Existe o no existe Federación de Pelota?

En Vizcaya y Guipúzcoa se están celebrando los campeonatos amateur de pelota con extraordinario éxito. ¿Y aquí cuándo?

Es justo, lo confesamos, nos causa verdadera envidia, leer en los periódicos guipuzcoanos y vizcaínos, cómo jornada tras jornada se ventilan y luchan la juventud pelotazale interesantes partidos, mientras que el público—por cierto numeroso—aplaude con entusiasmo, las maravillosas jugadas disfrutando de la salsha de nuestro deporte.

¡Qué campeonato tan hermoso y magníficamente jugado fué el navarro del año pasado!

Estas mañanas de invierno, sombrías, tristes y aburridas, qué fácil se podían traducirse en alegres y emocionantes con los partidos del campeonato amateur de pelota.

Que interesa el campeonato, no cabe duda. A nosotros se nos han dirigido verbalmente y por escrito, muchos de los que participaron en el campeonato anterior diciéndonos les digamos la fecha en que ha de dar principio el futuro campeonato.

El nerviosismo, el deseo y la ansiedad no es privativo de mi buen amigo Migueltxo, sino que alcanza a buen número de baztaneses.

Por ahora no os puedo complacer. Ignoro si se celebrará.

Esperanzas y temores, y la pelota en el tejado.

—×—

La falta de noticias, el mutismo y la sordez de la Federación Navarra de Pelota, están causando verdadera desolación entre los aficionados al deporte de nuestra tierra.

Hay muchos aficionados que están deseando se señale la fecha para entregar la ficha de inscripción.

¡Qué pasa! ¿Existe o no Federación? Si existe, ¿qué motivos hay para desamparar a los aficionados navarros?

Cuestión económica no será, mirando los entradones que hubo la temporada pasada. ¿Entonces qué es?

—×—

Atano III va a reaparecer ante la afición. Este acto, que tendrá todos los caracteres de un acontecimiento pelotístico, se verificará el próximo día 23 en el frontón Gurea de Azcoitia. Mariano Juaristi jugará un partido-revancha contra el "dueto" formado por los hermanos Ubilla II y III, que anteriormente derrotaron al campeón en Munguía. En la misma jornada actuará Atano VII, para lo cual se prepara una combinación que exija al menor de los Atano la contribución de su mejor juego, sirviéndole para probar a los aficionados los progresos anotados en la presente temporada.

Ecos varios

Hilario Martínez, flamante campeón español del peso welter.

Paulino Uzcudun, a pesar de haber llegado a los treinta y cinco, sigue "mojándose la barriga".

En cambio, a Zamora, no obstante sus buenas primaveras, no hay quien le "moje"

José Mari Peña sigue entrenando equipos.

Y Belmonte, el "Gallo"... todos, todos en la palestra.

Dr. J. Ezquieta Arce
Enfermedades del corazón y pulmones
RAYOS X
Carlos III, 14, 1.º PAMPLONA

:SECCION DE DEPORTES:

¿Vamos a dejar en paz de una vez el calendario...?

—×—

Los ingleses van a ensayar el sistema de dos árbitros para juzgar los partidos de fútbol.

Los ingleses son siempre unos filósofos, y quieren tener garantías suficientes para cuando juegue otra vez contra los italianos. Porque, según la crítica de "allá", el que juzgó el último encuentro internacional no podía ver todas las caricias de Monti y Compañía.

Como llegue a implantarse el sistema, la crítica quedará reducida a las comparaciones.

Y como éstas siempre son odiosas...

Los partidos de Liga del domingo

PRIMERA DIVISION

En Ibaiondo: Arenas-Betis.
En Mestalla: Valencia-Athletic de Bilbao.
Barcelona-Donostia.
Madrid-Athletic de Madrid.
Racing-Oviedo.
Sevilla-Español.

SEGUNDA DIVISION

Primer grupo:
En Lasesarre: Baracaldo-Valladolid.
Ferrol-Nacional; Sporting - Avilés; Celta-Coruña.
Segundo grupo:
Sabadell-Logroño; Irún-Gerona; Zaragoza-Júpiter; Badalona-Osasuna.
Tercer grupo:
Levante-Elche; Malacitano-Hércules; Murcia-Granada; La Palma-Gimnástico.

¡Miguel Angel Martínez, ha muerto!

Dolorosa impresión causó ayer tarde entre los deportistas la noticia del fallecimiento del popular "sportman" Miguel Angel Martínez.

Fué el finado gran amante del deporte vasco y gran especialista en la modalidad de la pelota, donde conquistó numerosos y meritísimos triunfos.

Nos asociamos todos los depirtistas al dolor de su familia por tan irreparable pérdida. No solo ha dejado un gran vacío entre sus deudos, sino que Navarra deportista entera ha perdido un valioso y entusiasta elemento.

Un recuerdo y una oración os pido a todos los lectores de esta página por el alma del inolvidable Miguel Angel.

R. I. P.

A. Velilla del Rincón
DEL HOSPITAL NIÑO JESUS
Niños.--Medicina general.--Rayos X. Electricidad médica
San Ignacio, 14, 1.º Teléfono 1501
PAMPLONA
CONSULTA: de 11 a 1 y de 4 a 6

Comentarios catalanes a la actuación de Osasuna en Pueblo Nuevo (Barcelona)

Osasuna dejó a los catalanes una impresión inmejorable.--Vergara es una cosa seria.--Triunfó Osasuna en el campo y triunfó en el público.--Bien, muy bien el Osasuna

"Después del partido Osasuna-Gerona jugado el pasado domingo en Pamplona, un directivo gerundense vaticinó en unas declaraciones que hizo que el Osasuna era el once que más probabilidades tenía para clasificarse en el primer puesto de su grupo.

Anteayer, en el terreno de Pueblo Nuevo, vimos al Osasuna frente al Júpiter y sacamos una impresión tan halagüeña como el directivo del Gerona.

El Osasuna es un equipo que dará mucho trabajo a sus contrarios, tanto en su casa como fuera de ella.

En Cataluña, el once más temible que tiene el representante vasco es el Sabadell.

El Sabadell y el Osasuna son los dos equipos que se encuentran en mejor forma, y, por lo tanto, son los dos onces que pueden aspirar a clasificarse para ingresar en la categoría superior.

El once del Osasuna dejó anteayer a cuantos le vieron actuar una impresión inmejorable.

El conjunto del equipo es bueno, destacando especialmente su delantera.

El centro delantero Vergara es una cosa seria; confirmó la fama de que viene precedido.

Fué el autor del tanto de la victoria.

Los cuatro restantes delanteros también son de cuidado, especialmente sus interiores, ya que al mismo tiempo que buenos artilleros ayudan mucho a los medios.

Lo que nos pareció más flojo fué la defensa.

Del portero nada podemos decir, ya que intervino muy poco.

El juego que desplegó el Osasuna fué a base de pases largos y rápidos, que desconcertaron en gran manera a sus contrarios.

Los muchachos del Júpiter optaron por hacer juego alto, creyendo de esta forma sacar mejor resultado, pero no fué así, ya que fueron desbordados por los de Navarra.

El Júpiter presentó todo el equipo completo, a excepción de Claudio.

El once de Pueblo Nuevo anteayer tuvo que luchar con un contrincante serio.

Aguantó el chaparrón, tanto en el primer tiempo, como en el segundo, y aún salió de la tormenta bien.

Un uno a cero en contra, cuando podían haber sido dos o tres, el Júpiter puede estar contento de no haber salido con más goals en contra."

(De el "Diluvio").

—×—

"Había deseos grandes de ver en acción al Osasuna. Su brillantísima clasificación en el torneo vasco había formado un ambiente de franca simpatía a favor de los rojillos pamplonicas y ello hizo que en el campo jupiterista se registrara un entradón. Y esa expectación, tan justificada por sus propios méritos, quedó plenamente satisfecha por la brillante y convencida actuación que tuvo el Osasuna jugando contra el Júpiter. Grato recuerdo el que dejó el once osasunista. Se le reconoció clase, equipo bastante para confirmar su aureola y como prueba evidente de impracialidad, se le reconoció merecida la victoria. Queremos con ello señalar cuán elogiosa fué la actuación del Osasuna. Triunfó el Osasuna en el campo y triunfó en el público, cualidad ésta que no todos los equipos llegan a lograrla. Bien, muy bien el Osasuna.

No haremos distinciones en vencedores ni vencidos. El Osasuna forma un conjunto excelente. Compenetrado, rápido, aprovechando el segundo en la entrega del balón, fué el equipo de empuje, puramente vasco, que ya en él hemos visto en anteriores ocasiones, con la diferencia de que está más mejorado en juego y clase. Todos, pues, a un mismo nivel. Y el Júpiter, que si jugó con menos acierto, menos clase, en cambio pusieron sus jugadores todo su entusiasmo.

El arbitraje a cargo del colegiado Torres, del Centro, completamente acertado."

(De "El Correo Catalán").

DE ACTUALIDAD

—×—

Homenaje a Meazza

En la Prensa italiana, por iniciativa de sus entusiastas y buenos paisanos, la ciudad de Reggio-Emilia, cuna del famoso jugador italiano Meazza, organiza un homenaje popular en honor al "equipier" predilecto.

Es Meazza, por su ímpetu y por los frutos espléndidos de su inspiración, el jugador que, según la crítica del "fascio", mejor resume las cualidades nativas de su raza: es un italiano cien por cien. De ahí seguramente el sobrenombre de "balilla" con que la imaginación del pueblo le ha bautizado.

El "balilla" es el "equipier" italiano que mayor número de contiendas internacionales ha ganado para Italia; el autor de los dos tantos marcados a Inglaterra en Highbury. Meazza es hoy el ídolo de ese pueblo italiano inquieto, afonoso, sediento de conquista y de gloria. Italia ve, en su "balilla", el brote nuevo de una raza inextinguible que remarca su perfil frente al mundo de la epopeya.

"Balilla": audacia, fuerza y brío; músculo de acero y tesón garibaldino. Pero, ahora que caigo. Yo estaba hablando del "balilla" Meazza, y no tenía en cuenta que, posiblemente, alguien me sonríe en grata adhesión. Es la fuerza de la palabra, ¿no?

Bueno, pues sonría usted, bueno de Pepe Carbonazo; italiano cien por cien, y en cuyo corazón vive la gloria de otro "balilla".

Y aclarado... ¿Qué más?

Pues... ¡Chao, Pepe!

BOXEO

IGNACIO ARA VENCE POR K. O.

Ignacio Ara venció en La Habana a López Tenorio por "knock out" en el octavo asalto en un combate que se había concertado a 15 rounds. Ara dominó a su adversario a través de todo el encuentro.

BARTOS CONQUISTO EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE LOS PESOS LIGEROS

En el Price se celebró anteanoche una reunión de boxeo que arrojó los siguientes resultados:

Castellanos venció por puntos a Caliz.

Nistal ganó por puntos a Alvaro Santos, disputándose el campeonato de Castilla de los pesos medios.

Mendieta venció por puntos a Alcalá.

Por el campeonato de España de los ligeros, combatieron el gallego Segundo Bartos y el catalán Micó. Venció Bartos por puntos. La pelea fué muy interesante y el público protestó la decisión, pues, en verdad, el catalán se hizo acreedor a un match nulo.

GAZTAÑAGA VA A COMBATIR EN LONDRES EL DIA 7 DE ENERO

De vuelta de Londres a París, André Dupre, el manager de Isidoro, ha manifestado que éste combatirá el 7 de enero en Londres, contra Ben Foord o George Cook.

CARNERA A NUEVA YORK

El apoderado del púgil Carnera ha anunciado que éste saldrá para los Estados Unidos en avión el próximo sábado, sin enfrentarse con el español Paulino Uzcudun, por haber surgido dificultades con los organizadores del combate.

ALF BROWN VENCE A MATCHENS POR PUNTOS

Lila.—Ayer tarde, el campeón del mundo de los pesos mosca, Al Brown batió al belga Matchens, por puntos a diez rounds.

Granja Avícola BELATXARA
TELEFONO, 379 OÑATE

Rezas Rhodes Island, Leghor, Blanca. Huevos para incubar. Polluelos de un día, nacidos en la famosa incubadora eléctrica americana "Petersime"
NOTA: No se reciben pedidos menores de 50 polluelos.

SAN SEBASTIAN NO SERA ETAPA DE LA VUELTA A FRANCIA

París.—El periódico "L'Auto" dice que, a pesar de que se había acogido con el mayor cariño la propuesta formulada por don Joaquín Berasaluce, para que en la Vuelta a Francia se estableciera una etapa que terminase en San Sebastián, no es posible acceder a estos deseos después de haber expuesto a dicho señor las razones por las cuales no se podrá llegar ni a Hendaya, ni siquiera a Bayona. "Habrá que esperar—dice—un día en que esto pueda ser. Entonces San Sebastián tendrá el honor de ser etapa de la Vuelta a Francia".

LOS SEIS DIAS DE NUEVA YORK

Nueva York.—El equipo franco-belga Letourneur-Dewaerts ha triunfado en los Seis Días, habiendo recorrido un total de 3.947 kilómetros 700 metros.

La clasificación del campeonato de mús

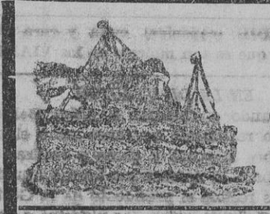
Número de partidos a jugar por cada pareja, 9

GRUPO A.	J.	P.	G.	E.	G.	P.
Parejas						
Núm. 1	2	1	0	1	1	2
Núm. 2	4	0	4	0	8	16
Núm. 3	5	1	2	2	6	12
Núm. 4	5	4	0	1	1	2
Núm. 5	4	3	0	1	2	2
Núm. 6	3	1	2	1	5	10
Núm. 7	5	1	2	2	4	12
Núm. 8	5	0	1	7	6	12
Núm. 9	0	0	0	0	0	0
Núm. 10	3	1	2	0	4	8

GRUPO A.	J.	P.	G.	E.	G.	P.
Parejas						
Núm. 1	4	0	1	3	5	10
Num. 2	5	1	2	2	6	12
Núm. 3	5	1	0	4	4	8
Núm. 4	4	2	0	1	1	2
Núm. 5	4	2	0	2	2	4
Núm. 6	5	0	3	2	8	16
Núm. 7	4	2	1	1	3	6
Núm. 8	4	2	2	1	5	10
Núm. 9	5	0	2	3	7	14
Núm. 10	2	1	0	1	1	2

—×—

Corresponde jugar hoy a las parejas señaladas con los números 10 con el 3 y 1 con el 5 de los dos grupos, suplicándose la puntual asistencia.



AGENCIA MARITIMA
LUIS REVESTIDO SAGARDOY
Sarasate, 34, bajo Teléfono 2278 PAMPLONA
DESPACHO DE PASAJES Y CARGA
Vapores correos españoles Próximas salidas

Compañía Trasatlántica

LINEA DE CUBA-MEJICO	25 Noviembre vapor "Habana". 25 Diciembre vapor "Cristóbal Colón".
LINEA DE PUERTO RICO, VENEZUELA, COLOMBIA	20 Noviembre vapor "Marqués de Comillas. 20 Diciembre vapor "Juan S. Elcano".
LINEA DE NEW-WORY, CUBA	16 Enero vapor "Magallanes".

LINEA DE BRASIL PLATA

28 Noviembre motonave "Cabo San Agustín" — 19 Diciembre motonave "Cabo San Antonio"

FUTBOL

EL AUSTRIA, DE VIENA, BATIDO EN SHEFFIELD

Londres.—Ayer tarde jugaron en el campo del Sheffield el equipo de este nombre y el del Austria, de Viena, resultando vencedor el primero por tres a cero.

El primer tiempo terminó sin que ninguno de los dos equipos hubiera marcado ningún tanto.

INGLATERRA JUGARA EN EL CONTINENTE

Londres.—Parece que los ingleses han echado al olvido sus resquemores contra los futbolistas del continente.

En la asamblea de fútbol asottiation inglesa celebrada ayer, el Comité de selección ha aceptado enviar equipos representativos profesionales a Dinamarca y Noruega.

No es, pues, cuestión de suprimir entonces los encuentros internacionales. Añadamos además que los ingleses no han persistido en sus amenazas.

56 ASPIRANTES A JUGADORES OLIMPICOS

Berlín.—La Federación alemana acaba de designar a 56 jugadores amateurs, a los que considera dignos de ostentar los colores del Reich en los juegos de Berlín de 1936, y a los que el sábado próximo se les dará el distintivo de olímpico alemán.

De ellos, 36 han sido seleccionados de las Asociaciones del Norte, de la Rhenania y del Oeste y la bávara 20 equipiers. Ni que decir tiene que todas las vedettes internacionales tomarán parte.

SE ACUERDA JUGAR UN PARTIDO ENTRE LAS SELECCIONES DE ESPAÑA Y PORTUGAL

El Comité ejecutivo de la Federación Española, en su última sesión, recibió la visita de los delegados de la Portuguesa, y en principio acordaron jugar un partido internacional Portugal-España, en España, el día 5 de mayo.

ESPECTACULOS

Frontón Euskal-Jai

A las tres y media de la tarde.

VERGARA URTASUN
contra
URZAINQUI EYARALAR

Teatro Gayarre

TELEFONO 2228

—×—

Jueves 13 de Diciembre de 1934

Gráfico Infantil

A las cinco y media de la tarde

1. ROBIN HOOD.—Dibujos.
2. ESTACION BEBE.—Musical.
3. Monos.—Documental.
4. KNOCK OUT TECNICO.—Cómica.
5. GRAFICO PARAMOUNT.—Variedad.
6. EL GATO CON BOTAS.—Dibujos en colores.

—cOo—

Matinée a las siete y cuarto.—Noche a las diez y media

ESTRENO de la interesante producción FILMCFONO

CURVAS PELIGROSAS

Las mil peripecias de los robos de autos; el asunto, de actualidad latente, en el que se mezclan escenas de gran emoción y de hilarante comicidad.

For DANIELLE BARRIEUX.

Coliseo Olimpia

SAGE TLEFONO 3284

—×—

Hoy jueves

Matinée 7,15 Noche 10,30

ESTRENO de la producción METRO GOLDWYN MAYER

El difunto Cristopher Bean

Originalísima creación de MARIE DRESSLER y LIONEL BARRYMORE.

Mañana viernes.

PARAMOUNT FILS presenta su deliciosa producción

COCTAIL MUSICAL

Un film de vistosidad y alegría; un derroche de optimismo juvenil. Raudales de música ligera y bella; de encantadora comicidad.

Dotada de elementos tan valiosos como JUDITH ALLEN, BING CROSBY, JACK OAKIE, SKEENTIS GALLAGHER y HARRY GREEN.

Es una comedia musical "Paramount"

ANUNCIOS BREVES DE "LA VOZ"

Hasta 15 palabras una peseta. Por cada palabra más, 0'10 pesetas. Por informar en la Administración se cobrará 0'50. El impuesto del timbre a cargo de los anunciantes, y a razón de 0'10 pesetas por anuncio.

Empleos

BARNIZADORA se ofrece para toda clase de muebles. Cambios de colores a precios módicos. Mayor, 88, primero.

SEÑORA de 26 años se ofrece para ama seca o estremadora.—Mayor 88, primero.

NODRIZA ofrécese casada 22 años y ocho días leche para criar en su casa. Miguel Sagastibelza.—Huici.

Compras

COMPRARIA gramola, buena y barata, con o sin discos. Juan Villanueva.—Juarbe (Ulzama).

Traspasos

TRASPASO: Por no poder atenderlo, el acreditado comercio de ultramarinos de Félix Chasco, en Estella.

Ventas

CAZADORES: Vendo cachorros tres meses Setter Laberac. Se darán baratos. Informes San Lorenzo 7.

CASA CON TIERRAS se vende en Yabar. Informes Antonio Echarte, Rochapea, Villa Emilia.

HIERBAS.—Se arrienda corraliza para 300 cabezas ganado lanar, buen estado, pastos y facilidades pago.—Sociedad Corralizas Artajona.

Alubia blanca CHATA DE FALCES superior
Se sirve sobre vagón a 95 pesetas los cien kilogramos
Dirigirse: ALMACEN ALUBIAS, MARCILLA (Navarra)

VENDO la mejor huerta amurallada, dentro pueblo, 12 robadas. 80 robadas tierra, regadío y secano. 3 casas, una cuatro pisos, inmejorable toda instalación moderna. Samuel Ochoa, Puente la Reina.

SE VENDE casa propia para labrador, o para vaquería, jardín, corral y amplias bajeras. Informes, Escorial 28 Tafalla.

SE PONE en conocimiento de los cultivadores de remolacha que la báscula de Pamplona, de don Carlos Eugui, reanuda la recepción de remolacha desde el jueves próximo, día 6 del corriente mes.

SE VENDE vaca holandesa, próxima a parir (segundo parto). Informes: Emeterio Bengoechea en Artazu.

DESDE hoy miércoles 12 Diciembre en la báscula de don Carlos Eugui de Pamplona, solamente se recibe la remolacha que hubiera sido contratada para entregar en esta báscula de Pamplona o en la de Irurzun. La contratada para entregar en otras básculas no se admite en la de Pamplona.

La Providencia de España

facilita préstamos para propietarios, edificar, etc. Módico interés, reserva absoluta. Oficinas, Curia, 23, segundo.—Pamplona.

Cultivadores de remolacha

Se pone en conocimiento de los cultivadores que la báscula de don Carlos Eugui, en Pamplona, recibirá remolacha hasta el viernes, día 14, a las cuatro y media de la tarde.

Oportunamente se avisará la reapertura.

SERRIN de pino seco, blanco, muy superior para estufas y suelos. Sirvo a domicilio. Jarauta, 21. Teléfono 1311.

LA BIBLIOTECA "Espasa" nueva, con varios apéndices se cedería por la tercera parte de su valor. Eslava, 14.

COCINA ECONOMICA portátil, seminueva, vendo.—Informes en esta Administración.

OCASION: Reparaciones, reformas de toda clase de aparatos Radio. Experto técnico. Precios económicos. Carmen, 25, cuarto, izquierda. Señor Artica.

Varios

Dentista

Mariano Jiménez, San Saturnino, 12, primero.—Consulta especial económica los sábados de diez a una y de cuatro a siete.

M.C.D. 2022

AÑO XII

FRANQUEO CONCERTADO

La Voz de Navarra

NUM 3.605

ATRASADO 15 CENTIMOS

PAMPLONA, JUEVES 13 DE DICIEMBRE DE 1934.--Apartado 29.

DIARIO INDEPENDIENTE

TELEFONO 1797.--Oficinas y Talleres: ZAPATERIA 10 y NUEVA 11

Revista de Prensa vasca

Euzkadi

Don Engracio de Arantzadi trata del espíritu de García Moreno. ¿Por qué—pregunta—fué tenazmente acosado hasta que sucumbió abrasado por los disparos de la chusma criminal y herido con catorce puñaladas y machetazos?

La respuesta—prosigue—no es difícil. Baste saber que fué asesinado por la masonería para dar con la causa de su muerte: la adhesión ferviente de García Moreno a la Iglesia, católica-romana. Adhesión, decimos, ferviente, no sólo oficial, ni esta rutinaria que se contenta con ciertos ritos y prácticas sin medula ni vida. Decía al Congreso en 1873: "Pues que tenemos la dicha de ser católicos, seámoslo lógica y abiertamente, seámoslo en nuestra vida privada y en nuesta existencia pública, y confirmemos la verdad de nuestros sentimientos y de nuestras palabras con el testimonio público de nuestras obras".

Todo el pensamiento de García Moreno, toda la luz de su vida y el vigor de su acción y la razón de su existencia se encierra en las precedentes palabras. Ahí está la razón de su vida y de la muerte decretada por la masonería, espíritu de la Revolución.

Era García Moreno hombre de acendrada fe, que veía y aceptaba esa fe como motor y norma de cuanto sentía y hacía. En el ejemplar del Kempis que se le recogió después de muerto aparece su regla de vida. Dice así: "Oración de mañana y pedir particularmente la humildad. Misa, rosario y Kempis y conservar la presencia de Dios. Hacer siempre lo posible para conservar la presencia de Dios, sobre todo al hablar, para refrenar la lengua. Decir cada hora "infrenus donus mea est", el infierno es mi casa y soy peor que los demonios. En las dudas y tentaciones pensar cómo pensaré en la hora de la muerte, diciendo: ¿Qué pensaré sobre esto en mi agonía? No rezar sentado en la cama cuando pueda levantado. hacer actos de humildad, como besar el suelo en secreto y desear toda clase de humillaciones, procurando no merecerlas. Alegrarme de que censuren mis actos y persona. No hablar de mí nunca, no siendo para declarar mis defectos o malas acciones. Contenerme viendo a Dios y a la Virgen y hacer lo contrario de lo que me incline en casos de cólera: ser amable aun con los importunos. De mis enemigos no decir nada malo. Todas las mañanas escribir lo que debo hacer antes de ocuparme. Trabajo útil y perseverante y distribuir el tiempo. Observar escrupulosamente las leyes. Todo "ad mejorem Dei gloriam" exclusivamente. Examen antes de comer y dormir. Confesión semanal, al menos. Evitar aun las familiaridades inocentes con toda prudencia. No jugar más de una hora".

Luego se refiere a su piedad pública; recordando la consagración de la República del Ecuador al Sagrado Corazón; su protesta, en medio del silencio general, contra la usurpación de los Estados Pontificios. Y concluye:

Su primera visita al llegar a una población era para el Hospital. Encontrándose en Guayaquil con muchos enfermos tendidos sobre una estera. Impresionado por aquel espectáculo, dijo al gobernador, que le acompañaba: —Estos infelices están muy mal acostados, ¿por qué no se les provee de lo necesario para que tengan mejor cama? —Señor—respondió el gobernador—, no tenemos recursos. Lo cual no impide el que usted, que goza de buena salud, se acueste en buenos colchones, mientras estos pobres enfermos, hijos como nosotros de Jesucristo, tienen que dormir en el duro suelo. —Le prometo a usted que dentro de pocas semanas quedarán remediadas sus necesidades. —Dentro de pocas semanas, no—repuso García Moreno—. Usted se acostará aquí, en la estera, esta noche y todas las que sigan hasta que cada enfermo de estos tenga su colchón y su manta.

Y para la noche todos los enfermos tenían camas y el gobernador podía dormir en la suya tranquilamente.

Todos los días, antes de entregarse a los negocios de Estado, hacía su visita a sus queridos pobres y enfermos del Hospital de Quito.

Pío IX, el gran Pobre, vicario de Aquel que nació en un establo y murió sin tener donde reclinar la cabeza, en una cruz, era el centro de sus afecciones. Su corazón estaba en Roma, con el prisionero de la Revolución del Vaticano. Por su iniciativa el Congreso del Ecuador le envió como donativo nacional la cantidad de 10.000 pesos. Conmovido el Pontífice, le dirigió al presidente un Breve afectuosísimo, al que contestó García Moreno con una carta que concluía así: "No merezco recompensa alguna, y mucho temo que Dios, en el último día, me haga cargo del bien que con los auxilios de su bondad he podido hacer y no he hecho. Dígnese, pues, V. S. pedirle que me perdone y me salve; que me alumbre y me dirija en todo y me conceda morir en defensa de la fe y de la Iglesia".

Cuando los médicos reconocían agonizante ante el altar de la Virgen de los Dolores de la catedral de Quito, encontrábanle sobre el pecho un rosario que le caía del cuello con una medalla representando por un lado al Papa Pío IX y por el otro el Concilio Vaticano. La efigie del Pontífice aparecía cubierta de sangre, revelando que moría por su adhesión inquebrantable a la Iglesia romana.

El Liberal

Con referencia al discurso del señor Lerroux sobre el Estatuto de Cataluña, dice:

"En medio de una expectación justificada, hace uso de la palabra el señor Lerroux. Su discurso es, naturalmente, el criterio del Gobierno, una glosa del proyecto de régimen circunstancial de Cataluña, una reiteración de entusiasmo federal y de autonomismo. Con mucha claridad ha expresado el jefe del Gobierno la necesidad de mantener el Estatuto íntegramente, y en el caso de reformarlo la necesidad absoluta de atenerse en un todo a la letra de la Constitución, salvando el deseo de recobrar para el Poder central la representación del Estado y el Orden Público. Las palabras del señor Lerroux han sido una confirmación de sus últimas declaraciones a la Prensa. No se puede jugar con las libertades de los pueblos. Cataluña no ha delinquido; Cataluña tiene derecho a la autonomía que le concedió la República. He aquí las conclusiones del discurso. Alguien deseaba que el Gobierno fuese por otros derroteros; pero el Derecho es el Derecho y la República no puede ser más que la República.

Un detalle ha habido en el discurso del presidente del Consejo, digno de señalarse: la crítica acerba de la Esquerra. Esto también lo esperábamos, era de rigor. La grey parodiadora del Cid se ha enfrentado con el señor Lerroux. La derecha mantiene sus posiciones. El Gobierno hace cuestión cerrada, del mantenimiento del Estatuto. Ahora, a discutir."

CARBONES
Hullas, antracitas, cock
LUIS REVESTIDO SAGARDOY
Sarasate, 34 Teléfono 2979
Pamplona

§ Información del País Vasco §

El señor Muga dicta órdenes para evitar la inmigración obrera y reprimir la mendicidad

Mañana se celebrarán en San Sebastián los tres primeros consejos de guerra con motivo de los sucesos revolucionarios.-El Tribunal de Urgencia condena a varios concejales de los Ayuntamientos de Murelaga y Gaztelu Elexabeitia.-Don Miguel de Barandiarán disertó brillantemente en la tercera lección del cursillo de Prehistoria vasca.-Nueva detención del periodista don Jesús de Gorostidi.-Se prepara un programa monstruo para las carreras de caballos, ascendiendo el presupuesto a 449.000 pesetas.

Guipúzcoa

San Sebstián 12 (23,00)

DEPORTE VASCO

Alerdi y Lesaca venciro en el Moderno a Mondragonés y Echabe, a quienes dejaron en 45 para 50.

RECURSOS RECHAZADOS

Se han recibido las sentencias dictadas por el Tribunal Supremo en los recursos interpuestos por el alcalde de Ormáiztegui y otros dos, contra sentencia dictada por la Audiencia de San Sebastián por quebrantamiento de forma.

El Tribunal Supremo confirma la sentencia de la Audiencia

Si se encuentra usted débil... no dude... El poderoso reconstituyente VINO ONA le devolverá los fuerzas

SE LE DISPARA LA ESCOPETA Y MATA A UN NIÑO DE TRES AÑOS

De Deba comunican que hallándose examinando una escopeta en el caserío Artamendi el criado de dicho caserío Atonio Amilibia, de 13 aos se le disparó, yendo la carga a dar a un hijo del dueño, niño de tres años, que se hallaba en la cuna, resultando muerto en el acto.

La escopeta era propiedad del dueño del caserío, llamado José Manuel Elorza.

ARMAS RECOGIDAS

Hoy han sido recogidas cuatro armas cortas con 22 cápsulas y cuatro largas con cartuchos de postas.

UNA NOTA CIRCULAR DEL GOBERNADOR

El señor Muga ha dictado una nota oficiosa dirigida a los alcaldes de todos los pueblos de Gipuzkoa en la que se dan órdenes para evitar el aumento de la inmigración obrera, dadas las obras que se van a emprender, tanto por el Ayuntamiento como por la Diputación

Esta nota se refiere a los obreros sin trabajo, mendigos, gente maleante y extranjeros indocumentados.

Con ello se tiede a evitar la inmigración de la clase trabajadora, a que la mendicidad decrezca y hasta desaparezca, especialmente la callejera y a que los extranjeros que residan en San Sebastián no contribuyan a aumentar la crisis de trabajo. dando así cumplimiento a otras órdenes ya emanadas de la superioridad.

En la nota se dispone que todos los maleantes, vagos y mendigos profesionales sean expulsados, así como los extranjeros indocumentados. Los obreros sin trabajo y que no se hallen en condiciones de poder botemerlo, serán expedidos a sus países respectivos.

La mendicidad callejera queda prohibida en absoluto; los que se hallen necesitados, tendrán que acudir al Comité ejecutivo de Asistencia Socia, para que se les preste socorro en los comedores sostenidos por ésta.

USE PRODUCTOS DE
Laboratorios EUZKADI
Jabón de tocador
Dentrífricos
Crema para el cutis
Crema para afeitar
Crema para el calzado

PARE AVITAR ABUSOS

Con motivo del expurgo que se está efectuando como consecuencia del acuerdo adoptado ayer por el Ayuntamiento, han desaparecido del Bolsín del Trabajo 500 individuos que figuraban indebidamente.

El gobernador se refirió a este asunto y a los comedores sostenidos por la Asistencia Social, y dijo que se va a ejercer un riguroso control, pues son muchos los abusos que se están cometiendo y en el mes último se han gastado 35.000 pesetas en comidas. Entre otros casos, se da el de treinta individuos que llegaron de Cáceres y, como aquí se les da de comer, no hay manera de echarlos.

CONSEJOS DE GUERRA

Mañana se celebrarán tres consejos de guerra: El primero contra Cándido Pujol y Agapito Domínguez, por excitación a la rebeldía.

El segundo contra Antonio Vazquez y Antonio Hernández, por insultos a la fuerza armada.

El tercero contra Vicente Iriberri, por el mismo delito que los anteriores.

Estos tres son los primeros consejos de guerra con motivo de los sucesos revolucionarios del pasado Octubre.

PROGRAMA MONSTRUO

Una representación de la Sociedad de Carreras de Caballos se entrevistó con el señor Paternina dándole a conocer, a grandes rasgos, el programa monstruo que organizan de carreras de caballos en San Sebastián carreras que darían comienzo el día 6 de Mayode 1935 y terminarían en 7 de Septiembre.

El presupuesto de este programa asciende a 449.000 pesetas.

Estas reuniones serán muy importantes hípicamente consideradas, y de esperar es que a ellas acudan cuadras extranjeras de gran fama, ya que se ventilarán hasta premios internacionales.

EXPROPIACION DE UN CASERIO

Otra de las visitas que recibió esta mañana el señor Paternina fué la de los abogados señores Lojendio y Pagoaga y la del secretario de la Junta del Patronato del Nuevo Hospital con quienes habló cerca de la expropiación que ha de hacerse en un caserío emplazado en los terrenos en que ha de levantarse el Nuevo Hospital

LIBE Dentrífico ideal para señoritas Precio: 2'25 ptas.
ORTZURI Dentrífico de inmejorable calidad Precio: 2 pesetas.

ONDOIBIL (cápsulas) evita y cura el MAREO que es tan molesto en los VIAJES

EN LA DIPUTACION

Continuando en Madrid el señor Bellido, que estuvo realizando gestiones sobre el impuesto sobre la renta y obras a realizar en Rentería para la defensa contra las inundaciones, nos recibió el presidente de la Gestora, señor Goiburu, quien nos pirticipó se había reunido la Comisión permanente de la Caja de Ahorros Provincial, ceebrándose mañana el pleno de esta entidad.

También mañana se reunirán las Comisiones de Hacienda y Gobernación, que han de despachar asuntos de trámite.

SUBASTA DE UN CAMINO

En la Comisión Gestora, bajo la presidendia del señor Andonaegui, tuvo lugar esta mañana la subasta para la construcción de un camino vecinal a Iciar, siendo el tipo de subasta de 432.619.09 pesetas.

Se presentaron once proposiciones, siendo la mejor la del contratista Isidoro Olaizola, de San Sebastián, en 308.850 pesetas.

A dicho contratista se le adjudicado provisionalmente la subasta a reserva de los pliegos que se hayan presentado en el Ayuntamiento de Deva, que se celebraba a la misma hora.

OFRECIENDOSE AL AYUNTAMIENTO

El sñeor Cafranga estuvo en lo Alcaldía para notificar al señor Paternina que en una calle céntrica de Londres se ha instalado una oficina turística por la Sociedad Agencias de Viaje, que subvenciona el Patronato Nacional de Turismo, y siendo él delegado en dicha oficina se ofrece incondicionalmente al Ayuntamiento para cuanta propaganda quiera realizar en beneficio directo del turismo en San Sebastián y Guipúzcoa.

Vizcaya

Bilbao 12 (23,30)

HUELGA DE ESTUDIANTES

Los aumnos de cuarto, quinto y sexto curso del Instituto de Portugalete no acudieron hoy a clase por la mañana ni por la tarde.

La huelga tiene carácter pacífico y se desconocen las causas que han determinado esta actitud estudiantil.

HALLAZGO DE ARMAS EN UNA HUERTA

En el barrio de Retuerto, término municipal de Barakaldo, un aldeano que trabajaba en una huerta, encontró en un bote de pimientos dos revólveres y seis cápsulas de fusil, de lo cual dió cuenta a los agentes de la autoridad.

LOS ENLACES FERROVIARIOS

Como las noticias que se vienen recibiendo de Madrid sobre el problema de los enlaces ferroviarios acusaban bastante pesimismo, el señor Camiña, director de la Junta de Obras del Puerto, y el arquitectn señor Bastida, realizaron algunas gestiones relacionadas con el asunto.

Se dirigieron a la Diputación; pero no pudieron entrevistarse con el señor Betrán, porque éste se hbía ausentado. Luego se trasladaron al Ayuntamiento, donde fueron recibidos por el presidente de la Gestora municipal, señor Barrera.

Este. al dar cuenta a los periodistas de la mencionada entrevista, ha dicho que durante su estancia en Madrid, fué muy afablemente recibido en el Ministerio de Obras públicas, donde, lo mismo que en la Dirección General de Ferrocarriles, se le escuchó atentamente y se le hizo una franca acogida.

Uno de los pustos más importantes, por lo que a Bilbao afecta. es la aprobación de las obras de la trinchera de Cantalojas y de la estación de mercancías de San Mamés. Con la realización de estas dos obras, la situación mejoraría notablemente.

El señor Barrera dijo que proseguiría realizando activas gestiones para conseguir la aprobación de las obras mentadas.

NOTICIA COMENTADA

Está dando lugar a muchos comentarios en la villa la noticia llegada de Madrid, según la cual, el juez especial señor Alarcón ha dictado auto de procesamiento y prisión contra el ex gobernadir civil de Vizcaya, que fué luego nombrado gobernador general del País Vasco, y más tarde de Andalucía, don José Calviño Domínguez.

TXIMISTA Insuperable crema para el calzado. En negro y color.
Caja pequeña: 0'25. Grande: 1 peseta.
DEPOSITO DE "LABORATORIOS EUZKADI
GOIBURU.--Ave. Francia, 11, cuarto
Teléfono 2602

EN LA DIPUTACION

Se reunió la Comisión Gestora, tomando varios acuerdos, entre ellos, uo relacionado con la limpieza del cauce del río Mungía.

El señor Beltrán, en su conversación con los periodistas, se rerió a la suspensión del decreto del Ministerio referente a la percepción del impuesto sobre la renta en el País Vasco. Estimaba el señor Beltrán que ese acuerdo es de gran importancia.

Se le preguntó cuál será la actitud que adopte, en vista de la suspensión del decreto, el señor Pérez Arancibia, que presentó la dimisión de su cargo.

Contestó el señor Beltrán que no sabe nada sobre el particular, pues ni ha visto al señor Arancibia, ni ha hablado con él por teléfono.

GOBIERNO CIVIL

En el Gobierno civil se recibieron numerosas visitas, entre las que destacaremos la del gestor dimitente señor Pérez Arancibia. El señor Rico no ohizo manifestaciones en relación con su conversación con el señor Aranibia. limitándose a decir que hablaron de asuntos de actualidad.

Las restantes manifestaciones del gobernador carecen de interés; se refirió únicamente a asuntos de trámite, y dió cuenta de que se había recibido de una fábrica de hilados y del Colegio de Veterinarios unos donativos para la suscripción en favor de la fuerza armada.

Añadió que los miñones del pueblo de La Rigada habían recogido dos pistolas.

LADRON DETENIDO

La Guardia civil de Deusto ha detenido a Pedro Zuluaga, de 19 años, que intentó cometer un robo en la Ribera.

HOMENAJE A UN MAGISTRADO

El domingo, en e Hotel Torrontegui, fué obsequiado por los magistrados, jueces de instrucción, secretarios, etc., el magistrado don Gerardo Alvarez de Miranda, que ha sido ascendido y trasladado a Zaragoza, donde ocupará la presidencia de la Audiencia Territorial, según dimos cuenta a nuestros lectores.

UN PROCESO MAS

Esta mañana compareció ante el juez especial el ex concejal del Ayuntamiento de Lemoniz, don Cristóbal Bilbao, a quien el señor Ossorio noticó el auto de procesamiento.

SEÑALAMIENTOS

Han sido señaladas los vistas de las causas que se siguen contra varios concejales:

Día 14, para los de Ispaster.
Día 15, para los de Berriz.
Día 17, para los de Jemein y Santurze.

MAS CONCEJALES CONDENADOS

Se han celebrado ante el Tribunal de Urgencia las vistas de las causas contra varois concejales de los Ayuntamientos de Murelaga y Gaztelu-Elxabeitia.

Fueron defendidos por los letrados señores Garai y Agidazu, los que emitieron brillantes informes, no obstante lo cual, el Tribunal dictó sentencia condenatoria, de acuerdo cos la petición fiscal, esto es, imponiendo a los procesados la consabida pena de tres años, cuatro meses y un día de suspensión.

RECURSOS A MADRID

Han sido remitidos a Madrid los recursos interpuestos por los concejales de Dimas y Sestao contra sentencia dictada por el Tribunal de Urgescia.

EL CURSILLO DE PREHISTORIA

Esta noche tuvo lugar en el Museo Arqueológico y Etnográco la tercera lección del cursillo de Prehistoria vasca organizado por la Junta de Cultura Vasca.

Disertó sabiamente el prestigioso prehistoriador don José Miguel de Barandiarán, desarrollando el tema: "Caracteres de las culturas prehistóricas".

Examinó tan importante tema bajo diferentes aspectos, demostrando una vez más los profundos conocimientos que posee en esta materia. El sabio sacerdote tuvo pendientes de sds abos a todos los asistentes durante su docta conferencia, y al terminarla fué aplaudido con entusiasmo y muy felicitado.

MAITENA El mejor jabón para el tocador
Precio: 1 peseta
POSPOLIN Finísima crema para el cutis
Tubo: 2 pesetas
LORE-BITSA Crema para afeitar
Tubo: 2 ptas. Frasco: 2'75 (No hace falta brocha)

DETENCION DE UN PERIODISTA

Poco después de mediodía, se ha practicado la detención de nuestro querido compañero en la Prensa don José de Gorostidi, redactor de "La Gaceta del Norte".

El señor Gorostidi asistió al banquete con que varios solidarios festejaron el día de San Andrés, y, detenido entonces, fué puesto inmediatamente en libertad. Hoy se le ha detenido nuevamente.

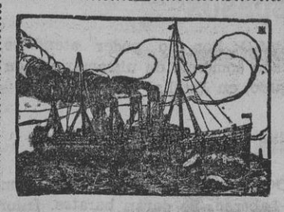
La noticia de esta detención ha causado hondo sentimiento, pues se trata de un buen nacionalista, que es apreciado y querido en todas partes

UNA MISA POR LA NIÑA MIREN PILLARE ARREGI

La Federación de Escuelas Vascas ha dispuesto para mañana la celebración de una misa, con motivo del fallecimiento de la niña Miren Pillare de Arregi, hija del conocido abertzale don Francisco de Arregi.

Patatas de siembra
IMPORTADA DIRECTAMENTE DE INGLATERRA
Cultivada este año en la provincia, con excelente resultado en producción y calidad.

ASRIA. Bancaria Clarnus
Diputación, 309, entresuelo, 1.ª (entre Bruch y Lauria
BARCELONA
Horas de despacho: de 9 a 12
Teléfono 20302
Préstamos de dinero y de grandes capitales en hipotecas o documento privado, etc. y sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas, etc. (Tramitación rápida y reservada)
En todas las poblaciones y pueblos de España se facilitan préstamos de capitales en metálico, desde 25.000 hasta 3.000.000 de pesetas. Con la garantía, para el peticionario que solicita el préstamo, de nuestra rigurosa reserva. Tipo de interés, desde el 5 por 100 anual. Pago de intereses, por trimestres o semestres vencidos, sin recargos ni apremios. Tiempo de duración de las operaciones de préstamos, (plazo de vencimiento), desde 1 hasta 20 años, o sea por el número de años que se convenga, indistintamente a corto o largo plazo, con derecho en el vencimiento a prórroga o aplazamiento, libre de recargo y apremio, siempre y cuando se esté al corriente de pago de intereses.
Condiciones para la devolución del capital prestado con facilidades y ventajas para la amortización voluntaria, o sin ella; la amortización voluntaria puede efectuarse indistintamente o conjuntamente por los procedimientos de parcial, mixta y total.


Ybarra y Compañía
Servicio rápido entre BARCELONA, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, efectuado por los modernísimos buques a motor "CABO SAN ANTONIO", "CABO SAN AGUSTIN" y CABO SANTO TOME".
El 19 de diciembre moto trasatlántico "CABO SAN ANTONIO
El 15 de enero moto trasatlántico "CABO SANTO TOME"
El 5 de febrero moto trasatlántico "CABO SAN AGUSTIN".
Admitiendo pasajeros de primera clase en Suites especiales y camarotes de dos plazas; y de tercera clase en camarotes de dos, cuatro y seis plazas.
Consignatarios en Barcelona: Hijo de Rómulo Bosch, Vía Layetana, 7.
AGENTES EN NAVARRA
Joaquín Larrayoz, Chapitela, 7, tercero
Luis Revestido, Sarasate, 34, bajo
PAMPLONA

M.C.D. 2022